

# ST. SAUVEUR.

**Société St. Jean-Baptiste, (St. Sauveur de Québec.)**

Ed. Dolbec, président; J. P. Patry, vice-président; Narcisse Dion, jnr., secrétaire; J. B. Caouet, assistant-secrétaire; George Pâquet, trésorier; Alphonse Dion, assistant-trésorier; Evariste Vésina, commissaire-ordonnateur; Jos. Leclerc, assistant-commissaire-ordonnateur; Olivier Plamondon, Capt. garde d'honneur.

**Auditeurs.**—Philippe Dignard et Jean Giroux.

**Comité de régie.**—Paul Couture, Pierre Giroux, David Rousseau, Elzéar Fiset, Étienne Gilbert, Ls. Collin et Joseph Lavigueur.

**Union St. Joseph, (St. Sauveur de Québec.)**

Président, F. Kirouac; 1er vice-président, J. A. Langlais; 2e vice-président, Marcel Rochette; secrétaire, J.-B. Lapointe; assistant-secrétaire, Narcisse Dion, junior; secrétaire-correspondant, Antoine Bédard; trésorier, Et. Légaré; 1er assistant-trésorier, Napoléon Déchène; 2e assistant-trésorier, G. Grenier; bibliothécaire, G. Paquet.

**Comité de régie.**—J. L'Hérault, R. P. Vallée, Ed. Dolbec, Jean Giroux et Guillaume Bouchard.

*P. means proprietor, T. means tenant.*

**OFFICE OF THE MUNICIPALITY OF ST. SAUVEUR OF QUEBEC,** Office, Boisseau street.—Mayor: François Kérouac. — Councillors: George Pâquet, Félix Bigaouette, Pierre Boutin, Jonas Gosselin, Joachim Bédard, Jean Drolet. Secretary-Treasurer: Antoine Rousseau.

**SCHOOL COMMISSIONERS.**—Office, Boisseau street.—President: Elie Noël.—Commissioners: Nazaire Lachance, Honoré Vézina, Edouard Dolbec, Jonas Gosselin. Secretary-Treasurer: Antoine Rousseau.

**New street cisterns erected in the parish of St. Sauveur.**

St Joseph st., St Valier and Massue sts., Bédard st., Bédardville, Ovide st., Franklin st., Hermine st., St George and Bayard sts., St Luc st., St Elizabeth and St Germain sts., Napoléon st., St Bernard st., St André st., and village St Angèle.

Aigé Antoine, laborer, Arago, t  
Ainse Mrs. Ferdinand, St Germain, p  
Alain Edouard, book keeper, Chenest, t  
Alain Isidore, laborer, St Valier, t  
Alain Jacques, grocer, Bayard, t  
Alain Joseph, carpenter, St Valier, t  
Alain Joseph, hardware, St Valier, t  
Alain Onésime, carter, Sauvageau, p  
Alain Pierre, carter, Hermine, p  
Allard Honoré, grocer, cor St Germain and St Thérèse, p  
Allard Jacques, carpenter, St Thérèse, p  
Allard Napoléon, carter, Bagot, p  
Allard Pierre, trader, Sauvageau, t  
Alarie Olivier, painter, St Hélène, p  
Alary Octave, blacksmith, St Valier p  
Allaire Jean, carter, Sullivan, p  
Allaire Joseph, mason, Bédard, p  
Allaire & Lortie, grocers, cor Bayard and Napoléon, t

Allaire Mrs. André, St Gertrude, p  
Allaire Octave, of Allaire & Lortie, Bayard, t  
Allaire Paul, farmer, St Valier, p  
Ampleman Frs. X., baker, Parent, t  
**AMYOT DAVID,** millinery and fancy goods, St Valier, t  
Amyot François X., laborer, St Gertrude, t  
Ancil François, grocer, Hamel, p  
Anderson Alex., joiner, Bagot, t  
Angers Mrs. Joseph, Bagot, t  
Ardouin Pierre, trader, Sauvageau, p  
Arel Delphis, butcher, St Thérèse, p  
Arel Séraphin, butcher, St Thérèse, p  
Ariat Antoine, trader, Demers, t  
Ariat Gabriel, trader, Napoléon, p  
Ariat Jean-Bte., trader, St Jérôme, t  
Ariat Laurent, trader, Hamel, t  
Ariat Théodore, laborer, Albert, t  
Armand Alexis, carter, Colomb, p  
Armand Jean, tanner, St Ours, t  
Armand Théophile, match maker, St Joseph, t  
Arsenault Antoine, shoemaker, St Elizabeth, t  
Asselin Alexis, carter, St Jérôme, p  
Asselin Clément, carpenter, Bédard, p  
Asselin David, bricklayer, St Catherine, t  
Asselin Evariste, carter, St Germain, p  
Asselin François, caulker, St Luc, p  
Asselin François, grocer, St Ovide, p  
Asselin Joseph, baker, Bayard, p  
Asselin Narcisse, carter, Demers, p  
Aubert Ignace, advocate, St Joseph, t  
Auclair Abraham, laborer, Bayard, p  
Auclair Charles, laborer, Jacques-Cartier, t  
Auclair J.-Bte., laborer, St Ovide, p  
Auclair Louis, laborer, Jacques-Cartier, p  
Audet Louis, milkman, Albert p  
Audet Pierre, engineer, St Jérôme, p  
Audibert Frs. X., grocer, St Ours, p  
Auger François, jnr., grocer, St Valier, t  
Auger François, snr., grocer, St Valier, p  
Auger Jean-Bte., laborer, Victoria, p  
Avard Jean-Bte., tinsmith, Falardeau, p  
Avard Mrs. Magloire, grocery, Falardeau t  
Avoine Joseph, shoemaker, Franklin, p

- Aylwin William, blacksmith, Hamel, p  
 Bacon Charles, laborer, St Philippe, t  
 Baker Charles, carter, St Ignace, p  
 Baker Honoré, carpenter, Boisseau, p  
 Barbeau Alexis, jnr., roofer, Signai, p  
 Barbeau Alexis, snr., roofer, Theophile, p  
 Barbeau Antoine, tinsmith, Albert, t  
 Barbeau François, roofer, Metcalfe, p  
 Barbeau Isidore, painter, St Luc, p  
 Barbeau Joseph, roofer, Sauvageau, p  
 Baribeau Frs., shoemaker, Jacques-Cartier, p  
 Baribeau Michel, boatman, Sauvageau, p  
 Barrette Bruno, boatman, Napoléon, t  
 Barrette François, toll-gate keeper, St Valier, t  
 Barrette Paul, boatman, St Henri, p  
 Barrette Rémi, carpenter, Napoléon, t  
 Barry Thomas, grocer, St Valier, t  
 Beaubien Antoine, roofer, St Jérôme, t  
 Beaubien Louis, plasterer, St Luc, t  
 Beaubien Louis, shoemaker, Massue, t  
 Beaucher Louis, laborer, St Augustin, p  
 Beaucher dit Morency Vital, joiner, Bagot, p  
 Beaudet Joseph, sawyer, St Mathias, p  
 Beaudet Léon, shoemaker, St Philippe, p  
 Beaudoin Augustin, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Beaudoin Charles, laborer, Hermine, p  
 Beaudry Joseph, r Napoléon, t  
 Beaulac Alexis, carter, Sauvageau, p  
 Beaulac François, carter, Hamel, p  
 Beaulé Clovis, sawyer, Signai, t  
 Beaulé Félix, cabinetmaker, St Félix, t  
 Beaulé François, St Félix, t  
 Beaulé Pierre, shoemaker, Metcalf, t  
 Beaulé Zéphirin, grocer, St Valier, p  
 Beauieu Alphonse, joiner, St Bonaventure, t  
 Beauieu Charles, carpenter, St Hélène, p  
 Beauieu Charles, coachmaker, St Valier, t  
 Beauieu Frs.-X., carpenter, St Elizabeth, p  
 Beauieu Lambert, laborer, Demers, t  
 Beaumont Charles, carter, Franklin, p  
 Beaumont Elzéar, painter, St Joachim, p  
 Beaumont Isidore, carter, Hermine, t  
 Beaumont Jacques, carter, St Anne, p  
 Beaumont Jean, coachman, St Michel, p  
 Beaumont Joseph, carter, Sauvageau, p  
 Beaumont Joseph, laborer, Hermine, p  
 Beaupré Elzéar, joiner, St Catherine, p  
 Beaupré Etienne, painter, St Thérèse, t  
 Beaupré Honoré, laborer, Bayard, t  
 Beaupré Ignace, joiner, St Ours, p  
 Beaupré Jean, laborer, Franklin, p  
 Beaupré Michel, shoemaker, St Thérèse, p  
 Beaupré Mrs. François, St Ignace, p  
 Beaupré Victor, joiner, St Catherine, t  
 Beaupré Victor, joiner, Prince de Galles, p  
 Béchard Thos., joiner, Bagot, p  
 Bégín Frs. X., currier, St Elizabeth, t  
 Bégín George, currier, r St Monique, t  
 Bédard Alfred, joiner, Demers, t  
 Bédard Charles, laborer, Sauvageau, t  
 Bédard Charles, shoemaker, Bagot, t  
 Bédard Edouard, clerk, St Louis, p  
 Bédard François, butcher, Signai, p  
 Bédard François, carpenter, r St Mary, t  
 Bédard François, grocer, cor St Ours and St Joseph, p  
 Bédard François, engineer, r Parent, p  
 Bédard Gabriel, carp-nter, St Ours, t  
 Bédard Gabriel, carter, St Félix, p  
 Bédard Germain, laborer, r St Valier, t  
 Bédard Honoré, bricklayer, St Ignace, t  
 Bédard Jacques, laborer, St Mary, t  
 Bédard Jean, blacksmith, St Joseph, t  
 Bédard Joachim, snr., butcher, Bédard, p  
 Bédard Joachim, butcher, St Valier, t  
 Bédard Joseph, laborer, St André, t  
 Bédard Joseph, laborer, Arthémise, p  
 Bédard Joseph, laborer, Demers, p  
 Bédard Joseph, laborer, St Gertrude, t  
 Bédard Louis, blacksmith, r Massue, t  
 Bédard Napoléon, caulker, Franklin, t  
 Bédard Narcisse, cabinetmaker, Bagot, p  
 Bédard Narcisse, founder, St Germain, t  
 Bédard Pierre, butcher, St Joachim, p  
 Bédard Pierre, laborer, Jacques-Cartier, p  
 Bédard Prisque, blacksmith, Bédard, p  
 Bédard Thomas, city police, Bédard, p  
 Bédard Victor, watchmaker, St Joseph, t  
 Bédard Joseph, carter, St Monique, p  
 Bédard Prisque, shoemaker, St Henri, t  
 Bédard Stanislas, caulker, Albert, t  
 Bédard Alex., laborer, Jacques-Cartier, t  
 Bédard Charles, butcher, St Gertrude, t  
 Bédard Charles, jnr., clerk, St Valier, t  
 Bédard Charles, snr., excise clerk, St Valier, t  
 Bédard Evangéliste, carter, St Gertrude, p  
 Bédard François, grocer, Victoria, p  
 Bédard Honoré, carp-nter, Bédard, p  
 Bédard Isaïe, laborer, Colomb, p  
 Bédard Jacques J.-Bte., toll-gate keeper, St Valier, t  
 Bédard Joseph, carpenter, Metcalfe, p  
 Bédard Joseph, carpenter, Napoléon, p  
 Bédard J. J., grocer, St Joseph, t  
 Bédard Joseph, grocer, St Valier, t  
 Bédard Louis, butcher, Boisseau, p  
 Bédard Louis, butcher, Bédard, p  
 Bédard Onésime, joiner, St Ursule, p  
 Bédard Pierre, saddler, Aqueduc, p  
 Bédard William, jr. laborer, Panet, t  
 Bédard William, sen. laborer Panet, t  
 Belleau Crispin, horse dealer, St André, p  
 Belleau Elzéar, laborer, St Flavien, t  
 Belleau George, grocer, corner St Germain and St Flavien, t  
 Belleau Honoré, butcher, St Valier p  
 Belleau Pierre, baker, Panet, p  
 Belleau's photographic gallery, St Ours, t  
 Bellerive Charles, civil service, St Valier, t  
 Bergeron Bazile, butcher, St Valier, p  
 Bergeron Joseph, culler, St Ours, p  
 Bergeron Louis, engineer, Colomb, p  
 Bergeron Rémi, joiner, St Anne, p  
 Bernard Jean, laborer, Boisseau, p  
 Bernard Pierre, laborer, r St Valier, t  
 Bernier François, miner, Metcalf, p  
 Bernier Jean, laborer, St Germain, t  
 Bernier Marcel, caulker, Bagot, p  
 Bernier Noé, shoemaker, Auguste, t  
 Bernier Cpt. Thomas, St Gertrude, p  
 Berthiaume Charles, Arago, t  
 Berthiaume Charles, laborer, Demers, t  
 Berthiaume Jean, cabinetmaker, St Gertrude, p  
 Bertrand Ferdinand, joiner, Hermine, p  
 Bérubé Ferdinand, boatman, Victoria, p  
 Bérubé François, laborer, Josephine, t

Bérubé Joseph, boatman, Colomb, t  
 Bérube Mrs. Demerise, Josephine, p  
 Bérubé Zébédée, moultier, Bayard, t  
 Bezeau Jean, laborer, Hamel, p  
 Bidégare Mrs. André, St Valier, t  
 Bidégare Mrs. Martin, St Joachim, t  
 Bidégare Nap., carpenter, St Joachim, p  
 Bigaouette Felix, St Valier, p  
 Bigaouette Joseph, blacksmith, St Valier, p  
 Bigner George, mason, Albert, t  
 Bilodeau François, laborer, Arthémise, t  
 Bilodeau Laurent, carter, cor. Albert and Metcalf p  
 Binet François, carter, Bédard, p  
 Binet François X., joiner, Bédard, p  
 Binet Louis, mason, St Elizabeth, p  
 Binet Pierre, carpenter, Albert, t  
 Biron Baltazar, clerk, Sauvageau, t  
 Biron Frs. X., joiner, Colomb, p  
 Biron Joseph O., carpenter, Metcalf, p  
 Bisson Alfred, laborer, St Flavien, t  
 Bisson Elzéar, grocer, cor. St Monique & St Luc, t  
 Bisson François, shoemaker, St Elizabeth, p  
 Bisson Louis, grocer, cor. St Elizabeth and St Luc t  
 Bisson Mrs. Louis, charwoman, St. Thérèse, t  
 Bisson Pierre, laborer, St Luc, p  
 Bisson Pierre, navigator, St Ours, p  
 Bistodeau Eugène, cabinetmaker, St Valier, t  
 Blais Charles, blacksmith, Victoria, p  
 Blais Charles, shoemaker, St Ours, t  
 Blais Cleophas, shoemaker, Metcalf, t  
 Blais Léon, shoemaker, Signal, p  
 Blais Jean-Bé., grocer, Arago, t  
 Blais Mrs. Benjamin, dressmaker, Bagot, t  
 Blais Mrs. Joseph, St Valier, t  
 Blais Urbain, laborer, Théophile, t  
 Blanchette Edouard, laborer, Hamel, p  
 Blondeau Joseph, blacksmith shop and h., St Valier, p  
 Blondin J. Bte., carpenter, St Germain, t  
 Blouin Fidèle, grocer, St Ours, t  
 Blouin Frs. X., carpenter, Bédard, p  
 Blouin Jean, carpenter, Bédard, t  
 Blouin Joseph, shoemaker, Signal, t  
 Blouin Louis, joiner, St Ours, p  
 Boily William, laborer, St Monique, p  
 Bois Auguste, joiner, r St Valier, t  
 Bois François, laborer, Napoléon, p  
 Bois Joseph, shoemaker, St Ursule, p  
 Boisseau J. Bte., laborer, r Boisseau, t  
 Boissel Frs. X., laborer, Prince de Galles, p  
 Boissonneault Geo. dry goods, St Valier, t  
 Boissonneault J. Bte., laborer, St Jérôme, p  
 Boissonneault Joseph, carter, Falardeau, p  
 Boissonneault Joseph, joiner, Metcalf, p  
 Boissonneault Michel, laborer, Parent, t  
 Boissonneault Miss Virginie, Massue, t  
 Boisvert Jos., confectioner, Jacques-Cartier, p  
 Boivin Charles, miner, Hamel, p  
 Boivin Jacob, laborer, St Valier, t  
 Boivin Michel, laborer, r Metcalf, t  
 Boivin Michel, laborer, St Gertrude, p  
 Bolduc Alfred, joiner, St Philippe, p  
 Bolduc Benjamin, jeweller, Sauvageau, t  
 Bolduc Ferdinand, policeman, St Félix, p  
 Bolduc Jacques, laborer, St Elizabeth, t  
 Bolduc Jacques, trader, Sauvageau, p

Bolduc Joseph, laborer, Colomb, t  
 Bolduc Louis, boatman, St Ignace, p  
 Bolduc Louis, laborer, Colomb, p  
 Bolduc Louis, painter, Joséphine, p  
 Bolduc Louis, printer, Hermine, p  
 Bolduc Mrs. Narcisse, Hermine, p  
 Bolduc Napoléon, joiner, St Felix, t  
 Bolduc Octave, laborer, Metcalf, p  
 Bolduc Pierre, shoemaker, Arago, p  
 Bolduc Théophile, laborer, Victoria, t  
 Bolduc Zéphirin, carpenter, St Elizabeth, p  
 Bonhomme Jacques, grocer, Massue, p  
 Bonneau Abel, blacksmith, Hermine, t  
 Bonneau Théophile, blacksmith, St Elizabeth, t  
 Bonneau Thomas, blacksmith, St Gertrude, t  
 Bonnefond Alfred, chair maker, St Joseph, t  
 Bordeleau Mrs. J. Bte. Jacques Cartier, t  
**BORLAND ROBERT**, coal dealer, St Valier, p  
 Bouchard Augustin, carter, Victoria, t  
 Bouchard Pierre A., joiner, Massue, p  
 Boucher Etienne, joiner, Bayard, t  
 Boucher Honoré, clerk, St Michel, t  
 Boucher Jean Bte., laborer, St Ignace, t  
 Boucher Joseph, shoemaker, St Anne, t  
 Boucher Louis, laborer, St Ignace, p  
 Boucher Mrs. Honoré, Herschell, t  
 Boucher Napoléon, shoemaker, Victoria, t  
 Boucher Pierre, laborer, Colomb, t  
 Boucher Rémi, carter, Hamel, p  
 Bouffard Alexandre, laborer, Sauvageau, t  
 Bouffard Clovis, confectioner, Sauvageau, p  
 Bouffard George, clerk, Colomb, p  
 Bouffard Miss Séraphine, grocer, Sauvageau, t  
 Bougie Narcisse, carpenter, Napoléon, p  
 Boulanger Alexandre, joiner, St Luc, p  
 Boulanger Damien, pilot, St Joseph, t  
 Boulanger Delphis, bricklayer, St Ambroise, t  
 Boulanger Joseph A., clerk, St Joseph, t  
 Boulanger Louis, laborer, St André, p  
 Boulanger Narcisse, caulker, Hermine, p  
 Boulanger Siméon, joiner, Hermine, p  
 Boulé Alfred, storeman, St George, t  
 Boulé Eugène, laborer, Arago, t  
 Boulé Mrs. Edouard, Metcalf, t  
 Boulé Philéas, plasterer, Bagot, t  
 Boulé Pierre, sawyer, Jacques Cartier, t  
 Bouliane Andre, shoemaker, Arago, t  
 Bouliane Michel, St Sauveur, p  
 Bouliane Napoléon, engineer, Demers, t  
 Bouliane Thomas, carpenter, Hermine, p  
 Bouliane William, shoemaker, Colomb, p  
 Bourassa Alexander, laborer, Colomb, p  
 Bourassa J. Bte., laborer, St Germain, t  
 Bourbeau Damase, boatman, St Monique, p  
 Bourbeau Etienne, carpenter, St Michel, p  
 Bourget Adolphe, laborer, Colomb, t  
 Bourget Michel, blacksmith, St Luc, t  
 Bourget Pierre, carpenter, St Ignace, p  
 Bourget Victor, grocer, cor Franklin & Albert, p  
 Bourré François, clerk, St Gertrude, t  
 Boutet Jacques, mason, St Mathias, p  
 Boutet Louis, painter, Hermine, t  
 Boutet Paul, laborer, St Thérèse, t  
 Boutin Antoine, carpenter, Boisseau, p  
 Boutin Jérémie, trader, St Elizabeth, p  
 Boutin Joseph, carpenter, Massue, p  
 Boutin Louis, grocer, St André, p

- Boutin Pierre, ginger maker, Sauvageau, p  
 Boyte George, joiner, Colomb, p  
 Boyte William, tinsmith, Synai, p  
 Breton Damase, laborer, Metcalf, p  
 Breton Elie, laborer, r Victoria, t  
 Breton Ferdinand, joiner, Bédard, p  
 Breton Frs. X., laborer, Jacques Cartier, p  
 Breton Magloire, laborer, St Augustin, p  
 Breton Mrs. Félix, dressmaker, Franklin, t  
 Breton Mrs. Pierre, Colomb, p  
 Breton Pierre, carpenter, Metcalf, p  
 Brindamour Antoine, butcher, St Ambroise, p  
 Brochu Louis, carter, St Ignace, p  
 Brousseau Damase, blacksmith, St Germain, p  
 Brousseau Joseph, carter, St Anne, p  
 Brousseau Léon, shoemaker, St Valier, p  
 Brousseau Louis, trader, St Luc, p  
 Brousseau Michel, joiner, St Anne, p  
 Brousseau Valère, grocer, cor St Germain & St Ursule, t  
 Bromny William, st. car driver, St Bernard, p  
 Brown Mrs. Thomas, St Valier, t  
 Brunet J. O., clerk, Massue, t  
 Brunet Mrs. J. O., St Valier, p  
 Brunet Ovide, collector, Sauvageau Hill, t  
 Brunet O. E. druggist, St Valier, t  
 Brulot Alfred, currier, Herschell, p  
 Brulotte Isidore, grocer, cor St Ignace & St Germain, p  
 Bureau Mrs. J. Bte., Bayard, p  
 Burgess Jean, carpenter, St Valier, p  
 Bussière Joseph, blacksmith, Napoleon, t  
 Cadet Mrs. Alex., St Germain, p  
 Cadoret Napoléon, shoemaker, Boisseau, p  
 Cahier François, carpenter, Boisseau t  
 Cameron Eustache, laborer, Théophile, p  
 Cameron Moïse, mason, St Mary, t  
 Cameron Octave, tanner, St Louis, p  
 Camyré François, painter, Bayard, p  
 Campagna Joseph, rigger, St Jérôme, t  
 Campbell Antoine, laborer, St Philippe, p  
 Cantin Abraham, milkman, Bayard, p  
 Cantin David, waiter, Hamel, p  
 Cantin Dieudonné, milkman, St Mary, p  
 Cantin Joseph, laborer, Jacques Cartier, p  
 Cantin Magloire, joiner, Victoria, p  
 Cantin Napoléon, cabinetmaker, cor Albert & Colomb, p  
 Cantin Nicolas, carpenter, Boisseau, p  
 Cantin Prisque, joiner, Victoria, p  
 Caouette Elzéar, carter, Massue, p  
 Caouette Germain, constable, Massue, p  
 Caouette Isidore, butcher, r Massue, t  
 Caouette Isidore, butcher stall, Massue, p  
 Caouette Jean B., clerk of St Roch post office, Massue, t  
 Caouette Joseph, laborer, Sauvageau, p  
 Carbonneau Belone, laborer, Hermine, t  
 Carbonneau Michel, joiner, Napoléon, t  
 Carbonneau Pierre, shoemaker, Victoria, t  
 Cardinal François, butcher, Bayard, p  
 Cardinal François, butcher, St Anne, p  
 Cardinal Jean, carter, Parent, p  
 Cardinal Jean, laborer, Arago, t  
 Cardinal Mrs. Louis, St Germain, t  
 Cardinal Pierre, laborer, Hermine, t  
 Cardinal Thomas, laborer, Prince de Galles, t  
 Caron Antoine, joiner, r St Valier, t  
 Caron Célestin, laborer, Napoléon, t  
 Caron Cyprien, shoemaker, St Gertrude, p  
 Caron Frs. X., carter, Arago, t  
 Caron Miss Adelaïde, Parent, p  
 Caron Mrs. Félix, St Gertrude, p  
 Caron Mrs. Joseph, carpet maker, St Luc, t  
 Caron Mrs. Théodore, r Metcalf, p  
 Caron Paul, laborer, St André, St A. V., p  
 Carrier Mrs. Joseph, St Valier, t  
 Casse Edouard, carpenter, Farlardeau, p  
 Casse François, laborer, Colomb, t  
 Casse Mrs. Jean Bte., Colomb, p  
 Cataras François, engineer, Arthémise, t  
 Cataras Miss Angèle, Parent, t  
 Cauchon Alfred, blacksmith, Jacques-Cartier, p  
 Cauchon Edouard, carpenter, Bedard, p  
 Cauchon Hypolite, carter, St Elizabeth, p  
 Cauchon Joseph, lumber merchant, Hermine, p  
 Cauchon Louis, laborer, Hermine, t  
 Cauchon Wm., sausage maker, Jacques-Cartier, p  
 Cauderan Charles, machinist, Albert, t  
 Cazeau Alphonse, joiner, Bagot, p  
 Cayen François, laborer, Colomb, p  
 Chalfour Jean, trader, St Monique, p  
 Chabot Joseph, mason, St Félix, p  
 Chamberland David, hotel keeper, Arago, p  
 Chamberland Joseph, carter, St Luc, p  
 Chamberland Phileas, shoemaker, Arago, t  
 Charbonneau Michel, Arago, p  
 Charest David, carter, St Joseph, t  
 Charest Joseph, joiner, St Henri, t  
 Charland Liguori, carpenter, St Germain, t  
 Charron Auguste, joiner, Metcalf, p  
 Chartier Magloire, tailor, St Valier, t  
 Chartré Elzéar, grocer, St Valier, p  
 Chartré Pierre, engineer, St Hélène, p  
 Chatigny Fabien, rigger, St Thérèse, p  
 Chevalier Joseph, plasterer, r Metcalf, p  
 Chevalier Michel, caulker, St Gabriel, t  
 Chevalier Mrs. Joseph, St Ursule, t  
 Chevrette Louis, printer, Bayard, p  
 Chills Albert, ship laborer, St Monique, t  
 Chouinard Camille, laborer, St Luc, t  
 Chouinard Servule, laborer, St Mathias, p  
 Chretien André, laborer, Jacques-Cartier, p  
 Chrétien Elzéar, laborer, St George, p  
 Chrétien Pierre, grocer, cor Bayard & Colomb, p  
 Chrétien Mrs. Onésime, Arago, t  
 Christian Brothers school, St Gertrude  
 Christian J. Bte., laborer, St Philippe, t  
 Cimon Elzéar, joiner, Napoléon, p  
 Clairmont Pierre, laborer, Prince de Galles, p  
 Claisse Napoléon, baker, St Valier, p  
 Clavette Narcisse, laborer, St Henri, p  
 Cloutier Arsène, blacksmith, St Gertrude, t  
 Cloutier Edouard, shoemaker, St Elizabeth, t  
 Cloutier Edouard, trader, Victoria, p  
 Cloutier Frs. -Xavier, blacksmith, St Anne, p  
 Cloutier Isidore, trader, Victoria, p  
 Cloutier Jean, boatman, St Felix, p  
 Cloutier Louis, trader, Jacques-Cartier, p  
 Cloutier Onés., jr., blacksmith, St Monique, t  
 Cloutier Onés., sr., blacksmith, St Monique, p  
 Clusiau Etienne, carpenter, Parent, p  
 Clusiau Joseph, shoemaker, Metcalf, t  
 Clusiau Jules, cabinetmaker, cor St Valier and St Joseph, p

- Clusiau Mrs. Athanase, cor St Valier and St Joseph, t
- Clusiau Mrs. Michel, St Ambroise, p
- Clusiau Théodore, shoemaker, cor St Valier and St Joseph, t
- COLLIN L. & BROTHERS**, dry goods, St Valier, t
- Collin Godefroi of L. Collin & Bros., St Valier, t
- Collin Louis, of L. Collin & Bros., St Valier, t
- Collin John, painter, St Valier, t
- Consigny Paul, roofer, Jacques-Cartier, p
- Couvey John, ship laborer, St Ursule, t
- Convent of the Congregation N. D., Massue, p
- Conway Thomas, grocer, St Valier, t
- Conway E., grocer, St Valier, t
- Cook Patrick, car driver, Parent, t
- Corr veau Etienne, baker, St Valier, p
- Corriveau Frs.-X., blacksmith, Napoléon, t
- Corriveau Frs.-X., carpenter, St André, p
- Corriveau Joseph, clerk, Bédard, t
- Corriveau Mrs. Anselme, Napoléon, p
- Corriveau Théophile, pilot, Napoléon, p
- Côté Alphonse, joiner, Albert, t
- Côté Augustin, boatman, St Anne, p
- Côté Charles, laborer, St Elizabeth, p
- Côté Edouard, saddler, St Valier, p
- Côté Etienne, carpenter, St Luc, p
- Côté Frs.-X., trader, Bédard, p
- Côté George, laborer, r Albert, t
- Côté J.-Bte., sawyer, St Luc, t
- Côté J.-Bte., trader, Victoria, p
- Côté Joseph, laborer, St Flavien, p
- Côté Louis, butcher, St Ignace, p
- Côté Louis, butcher, St Ours, p
- Côté Louis, sausagemaker, St Ambroise, p
- Côté Louis, shoemaker, St Germain, t
- Côté Louis, shoemaker, cor Colomb and Sauvageau, p
- Côté Mrs. Jean-Bte., Albert, p
- Côté Nazaire, trader, St Pierre, t
- Côté Pierre, blacksmith, Franklin, p
- Côté Pierre, painter, Bayard, p
- Coulombe George, tailor, St Valier, t
- Coulombe Jean-Bte., shoemaker, St Sauveur, p
- Coulombe Joseph, joiner, St Louis, p
- Coulombe Léopold, carter, St Jérôme, p
- Coulombe Olivier, trader, Sauvageau, t
- Courchène Joseph, trader, St Luc, p
- Couture Abraham, shoemaker, Sauvageau, p
- Couture Albert, tobacconist, St Valier, t
- Couture Basile, sen., St Bonaventure, t
- Couture Basile, jun., laborer, St Bonaventure, t
- Couture Charles, navigator, St Ignace, t
- Couture George, shoemaker, St Valier, t
- Couture Jean, plasterer, Parent, p
- Couture Jean, roofer, Metcalf, t
- Couture Mrs. Jean, Arago, t
- Couture Mrs. Nazaire, Bayard, t
- Couture Napoléon, laborer, Colomb, t
- COUTURE PAUL**, shoemaker, St Valier, t
- Couture Pierre, sen., laborer, St Elizabeth, p
- Couture Pierre, jnr., shoemaker, St Elizabeth, t
- Couture's shoe factory, St Valier, t
- Crow Thomas, laborer, St Valier, t
- Dagneau J.-Bte., joiner, St Mary, p
- Daigle Barthélemy, joiner, Massue, p
- Daigle Charles, laborer, Arago, p
- Daigle François, laborer, Falardeau, t
- Daigle Frs.-Xavier, laborer, Colomb, t
- Daigle George, laborer, Colomb, t
- Daigle Thomas, carpenter, St Flavien, p
- Dalaire André, currier, Arago, t
- Dalaire André, laborer, St Ursule, t
- Dalaire Eugène, laborer, Jacques-Cartier, p
- Dalaire Félix, roofer, St Thérèse, p
- Dalaire Firmin, mason, r Parent, t
- Dalaire Paul, laborer, St Elizabeth, t
- Daly Alexander, laborer, St Valier, t
- Daly Dominick, stonecutter, Jacques-Cartier, p
- Dancause François, insurance agent, St Valier, t
- Dandorff Christopher, laborer, St Flavien, p
- Dandurand Louis, carpenter, St Henri, p
- Daniel dit McDonald John, boatman, Arago, t
- Danielson Jacques, carpenter, r Théophile, t
- Darbyson Thomas, St Bonaventure, p
- Darveau Joseph, butcher, Demers, p
- Dassylva Antoine, joiner, St Elizabeth, p
- Dassylva Hyacinthe, laborer, St Thérèse, t
- Dassylva Mrs. Pierre, St Valier, t
- Dassylva Narcisse, joiner, Albert, p
- DeBeaumont L. N. C., photographer, St Joseph, t
- Deblois Ambroise, grocer, Arago, t
- Deblois Grégoire, grocer, cor Albert & Nap., t
- Deblois Alexis, carter, Sullivan, t
- Deblois Napoléon, shoemaker, Joséphine, p
- DeBonville J.-Bte., caulker, Boisseau, p
- Décarreau Joseph, carpenter, Bédard, t
- Décarreau Louis, jr., carpenter, St Gabriel, p
- Décarreau Louis, sr., carpenter, St Gabriel, p
- Décarreau Mrs. Charles, St Elizabeth, t
- Décarreau William, laborer, St Augustin, p
- Déchène J.-Bte., laborer, Hermine, t
- Déchène Joseph, captain, Metcalf, p
- Déchène Narcisse, laborer, Colomb, p
- Delège Jean, joiner, St André, St A. V., t
- Delille Louis, milkman, St Luc, t
- Delisle Joseph, laborer, St Valier, p
- Delisle Sigefroi, painter, St Valier, p
- Delorme Joseph, joiner, St Bernard, t
- Demasse Charles, laborer, Signaf, t
- Demeule Jean, cabinetmaker, Franklin, p
- Denis Jean, laborer, Herschell, p
- Dépatis Narcisse, pottery factory, Bayard, p
- Deroche Augustin, laborer, Victoria, p
- Deroche Désiré, bricklayer, St Félix, t
- Deroche Désiré, baker, Jacques-Cartier, t
- Deroche Delphis, painter, Colomb, p
- Deroche Ludger, shoemaker, St Hélène, t
- Derome Joseph, shoemaker, Bagot, t
- Derouin Alfred, carter, Colomb, p
- Derouin Eusèbe, carpenter, Napoléon, p
- Derouin Ferdinand, engineer, Victoria, p
- Derouin François, laborer, Bagot, t
- Derouin Frs.-Xavier, carter, Bédard, p
- Derouin George, carter, St Luc, t
- Derouin Jacques, laborer, Colomb, p
- Derouin Jean, carpenter, Bédard, p
- Derouin Jean, caulker, Parent, t
- Derouin Joseph, laborer, Arthémise, t
- Derouin Joseph, shoemaker, Metcalf t
- Derouin Louis, laborer, Victoria, p
- Derouin Mrs. Jos. grocery, cor Nap. & Vict., t
- Derouin Pierre, laborer, Victoria, t

- Derouin Pierre, laborer, Parent, p  
 Derouin Prudent, carpenter, St Henri, p  
 Derouin Thos., carpenter, cor Boisseau & Napoléon, p  
 Déry Joseph, laborer, r Sauvageau, t  
 Déry Louis, laborer, Gédès, t  
 Deschamps Pierre, mason, r Chenest t  
 Deslauriers Antoine, trader, St Joseph (west), p  
 Deslauriers H., carpenter, Napoléon, p  
 Deslauriers Pierre, laborer, St Philippe, p  
 Deslauriers Thos., carter, St Ambroise t  
 Délorier Jacques, mason, St Valier, t  
 Desbiens Sylvain, laborer, Arago, t  
 Desrochers Barthélemy, blacksmith, St Luc, p  
 Desrosiers Edouard, sawyer, Signaï, p  
 Desrosiers François, cook, Bayard, p  
 Dessaint dit St Pierre Jean, blacksmith, r St Monique, t  
 Devarenes Antoine, joiner, Bayard, p  
 Devarenes Elie, carter, St Bonaventure, t  
 Devarenes Etienne, joiner, Arago, p  
 Devarenes Etienne, laborer, St Bonaventure, p  
 Devarenes Pierre, tanner, St Joachim, p  
 Deveau Honoré, brickmaker, St André, St Angèle V., t  
 Dich John, hotelkeeper, Victoria, t  
 Dignard Jean, sawyer, r Chenest, t  
 Dignard Pierre, shoemaker, St Valier, p  
 Dinelle Zéphirin, printer, Signaï, t  
 Dion Dr. Alf., cor St Valier and Auguste, t  
 Dion Elzéar, clerk, Sauvageau t  
 Dion François, butcher, Hermine, p  
 Dion François X., clerk, St Ours, t  
 Dion Jacques, laborer, Arago, t  
 Dion Jacques, laborer, Bayard, p  
 Dion Jean, caulker, Arago, p  
 Dion Jean-Bte., stonemason, Sauvageau, t  
 Dion Joseph H., blockmaker, St Hélène, p  
 Dion Joseph, carpenter, St Germain, p  
 Dion Joseph, sen., grocer, St Valier, p  
 Dion Joseph, jnr., hardware, St Valier, t  
 Dion Martin, flour dealer, of M. Dion & Son, Sauvageau, p  
 Dion Narcisse, jnr., teller, Stadacona Bank, St Sauveur branch, St Valier, t  
 Dion Narcisse, snr., grocer, St Valier, p  
 Dion Pierre, boatman, St Catherine, p  
 Dion Pierre, shoemaker, r Metcalf, p  
 Dion Thomas, cabinetmaker, cor St Pierre and St Louis, p  
 Dodridge Edouard, laborer, Bayard, t  
 Dodridge Frs.-Xavier, caulker, St Henri, p  
 Dodridge Jacques, laborer, St Elizabeth, t  
 Dodridge William, laborer, St Luc, p  
 Dolbec Edouard, manager for Renaud & Co., St Valier, p  
 Dombroski Simon, sausage maker, St Ours, p  
 Dompierre Charles, carter, Auguste, p  
 Dompierre Damase, shoemaker, Victoria, t  
 Dompierre George, storeman, Bédard, t  
 Dompierre Jean Bte., carpenter, Arago, p  
 Dompierre Joseph, laborer, Metcalf, p  
 Donnelly William, baker, St Sauveur, p  
 Dorval Féréol, carter, St Mathias, p  
 Dorval Isidore, shoemaker, St Félix, p  
 Dostie Mrs. Pierre, St Ignace, p  
 Doyer David, gingerbeer maker, St Bonaventure, p  
 Drolet Charles, stevedore, St Bonaventure, p  
 Drolet & Dufresne, butcher's stall cor St Valier and St Ours, p  
 Drolet Edouard, painter, St Mathias, p  
 Drolet Jean, butcher, Bayard, p  
 Drolet Jean, carter, St Joachim, p  
 Drolet Joseph, carpenter, Colomb, t  
 Drolet Joseph, carpenter, Massue, p  
 Drolet Joseph, laborer, Signaï, t  
 Drolet Michel, carpenter, St André, p  
 Drolet Michel, carter, Metcalf, p  
 Drolet Mrs. Michel, Parent, t  
 Drolet Mrs. Philippe, Hamel, p  
 Drolet N., tinsmith shop, St Valier, p  
 Drolet Pierre, carter, St Monique, p  
 Drolet Téléphore, tinsmith, Sauvageau, t  
 Dubé Antoine, sewing machines agent, Napoléon, p  
 Dubé Jean, carter, St Pierre, t  
 Dubé L. L., barber, St Valier, t  
 Dubé Pierre, grocer, cor Albert and Bagot, t  
 Dubeau Abraham, laborer, St Ignace, p  
 Dubeau Nazaire, laborer, St Luc, t  
 Dubeau Pierre, carpenter, St Bernard, p  
 Dubois Athanase, carpenter, St Germain, p  
 Dubois Charles, carpenter, Wolfe, p  
 Dubois Joseph, cooper, Massue, t  
 Dubois Joseph, milkman, St Pierre, p  
 Dubois Michel, carter, St André, p  
 Dubord Edmond, inspector of weights and measures, St Valier, p  
 Dubuc Augustin, St Valier, p  
 Dubuc Charles, mason, Napoléon, p  
 Dubuc Elzéar, grocer, Parent, t  
 Dubuc Jean-Baptiste, cook, Hamel, p  
 Dubuc Jean-Bte., waiter, Hamel, p  
 Dubuc Napoléon, carter, Colomb, t  
 Duchesneau Edouard, shoemaker, St Valier, t  
 Duchesneau Frédéric, carter, Bayard, t  
 Duchesneau François, carpenter, Bayard, p  
 Duchesneau Jacques, carter, Jacques-Cartier, p  
 Duchesneau Jean, baker, Hermine, t  
 Duchesneau Jos., carpenter, Prince de Galles, p  
 Duchesneau, Joseph, carter, Sauvageau, t  
 Dufresne Jean Bte., advocate, St Joseph, p  
 Dufresne Jérémie, pilot, St Luc, p  
 Dufresne Joseph, butcher, St Valier, p  
 Dufour Justinien, laborer, Demers, t  
 Dufresne Pierre, butcher, Demers, p  
 Dugal Jean-Bte., printer, Arago, p  
 Dugal Joseph L., plasterer, Colomb, p  
 Duguay François, carpenter, r Bagot, p  
 Dumont Joseph, sawyer, St Luc, p  
 Dumont Polycarpe, shoemaker, r St Joseph, t  
 Dumontier Charles, joiner, r Théophile, t  
 Dumontier Charles, messenger, Hermine, p  
 Dumontier Ferdinand, joiner, Franklin, t  
 Dumontier Flavien, butcher, Demers, p  
 Dumais Cyprien, boatman, Albert, p  
 Dumas François, rigger, Falardeau, p  
 Dumas Laurent, laborer, St Elizabeth, t  
 Dumas Louis, carpenter, St Germain, p  
 Duplessis Onésime, shoemaker, Signaï, t  
 Dupont François, joiner, St Pierre, t  
 Dupont Wm. of Hunt, Brock & Co., Guyart, St A. V., t  
 Dupont Mrs. J. F., Guyart, St Angèle V., t  
 Dupuis dit St Michel Pierre, laborer, Bayard, p

Dupuis dit St Michel Pierre, trader St Ursule, p  
 Dupuis Thoinas, laborer, Albert, p  
 Durand Edouard, roofer, Bédard, p  
 Durand Félix, trader, Bédard, p  
 Dussault Mrs. Jos., school teacher, St André,  
 St Angèle V., t

Dussault Mrs. Théophile, Bédard, p  
 Dussault Théop., policeman, St Catherine, p  
 Elliott William, of Tezer & Co., St Valier, t  
 Emond Alexis, joiner, St Anne, t  
 Emond Alphonse, tanner, Parent, t  
 Emond Jean-Baptiste, laborer, St Germain, t  
 Emond Joseph, joiner, St Ovide, p  
 Emond Magloire, shoemaker, Massue, t  
 Emond Louis, carpenter, St Monique, p  
 Emond Miss Marie, Sullivan, t  
 Emond Napoléon, joiner, St George, p  
 Emond Onesime, carpenter, St Gertrude, t

**EMOND VITAL A.**, steam plain manu-  
 facturer, St Ours, p

Falardeau François, laborer, St Anne, p  
 Falardeau François, sparmaker, Boisseau, p  
 Falardeau Jean, carter, Signai, t  
 Falardeau Jean, mason, Parent, t  
 Falardeau Joseph, cabinetmaker, Sauvageau, p  
**FALARDEAU LEOPOLD P.**, notary,  
 insurance agent, and commissioner for  
 taking affidavits for circuit and superior  
 court in the district of Quebec, Massue, p  
 Falardeau Louis, notary, cor St Joseph and St  
 Ours, p

Falardeau Louis, plasterer, St Félix, t  
 Falardeau Mrs. Etienne, St Valier, p  
 Falardeau Mrs. J.-Bte., dressmaker, St Luc, t  
 Falardeau Philéas, shoemaker, Napoléon, p  
 Falardeau Prospère, city police, Massue, t  
 Faucher Elzéar, carpenter, Napoléon, t  
 Faucher Mrs. Jean, Napoléon, p  
 Faucher Philéas, roofer, Franklin, t  
 Faucher Joseph, carpenter, St Germain, p  
 Faucher Mrs Jean Bte., Massue, t  
 Faucher Narcisse, carpenter, Napoléon, p  
 Faveur Joseph, carpenter, Napoléon, t  
 Favron Jean, carter, St Luc, p  
 Favron Jean, laborer, Hamel, p  
 Favron Joseph, laborer, Franklin, t  
 Fecteau Mrs. Paul, Metcalf, t  
 Fecteau Paul, mason, Metcalf, p  
 Ferland Joseph, laborer, Franklin, p  
 Ferland Joseph, laborer, St Bonaventure, t  
 Ferland Joseph, shoemaker, St Elizabeth, t  
 Ferland Philippe, jun., carpenter, Bayard, t  
 Ferland Philippe, sen., carpenter, Bayard, p  
 Filion Philéas, shoemaker, Arago, t  
 Fiset Alfred, shoemaker, of F. & F., Massue, p  
 Fiset Elzéar, shoemaker, of F. & F., Massue, p  
 Fiset & Frères, shoe store, cor Chenest and  
 Massue, p

Fiset Dr. Michel, St Valier, t  
 Fiset Alfred, grocer, St Valier, t  
 Flanagan George, laborer, St Bonaventure, t  
 Flemming William, coachmaker, St Valier, t  
 Fleury Eusèbe, carter, St Anne, p  
 Fleury Napoléon, shoemaker, St Valier, t  
 Foisel Moïse, laborer, r St Henri, t  
 Fontaine Pierre, laborer, St Philippe, p  
 Forgue Pierre, currier, St Michel, p  
 Fortier Frs.-Xavier, joiner, Franklin, p

Fortier Frs., policeman, Sauvageau, t  
 Fortier George, shoemaker, Bayard, t  
 Fortier Jean, joiner, Arago, p  
 Fortier Joseph, carpenter, St Monique, p  
 Fortier Pierre, boatman, Wolfe, p  
 Fortier Thomas, sen., bricklayer, Albert, p  
 Fortier Thomas, jun., ship laborer, Albert, t  
 Fortin Achille, carpenter, St Gertrude t  
 Fortin Alexis, carpenter, St Anne, p  
 Fortin Calixte, carpenter, St André, p  
 Fortin Célestin, mason, Bédard, p  
 Fortin Félix, shoe factory, Bédard, p  
 Fortin George, carpenter, St Anne, p  
 Fortin François Régis, carter, St Hélène, p  
 Fortin Maxime, joiner, St Monique, p  
 Fortin Mrs. Isaïe, St Félix, p  
 Fortin Napoléon, laborer, Bagot, p  
 Fortin Rémi, mason, Boisseau, t  
 Fortin Thomas, mason, Bédard, p  
 Fournel Augustin, shoemaker, Chenest, t  
 Fournel George, roofer, St Ursule, t  
 Fournier Cléophas, joiner, St Gertrude, p  
 Fournier Gustave, laborer, St Ursule, p  
 Fournier dit Larose Henri, mason, Arago, p  
 Fournier J. Bte., laborer, Jacques-Cartier, p  
 Fradet François, carpenter, Hermine, p  
 Fradet Jacques soapmaker, St Luc, p  
 Fradet J. Bte., laborer, St Germain, p  
 Fradet Octave, laborer, Albert, t  
 Fraser Alfred, shoemaker, Napoléon, p  
 Fraser Frédéric, shoemaker, Massue, p  
 Fraser Jacques, butcher, Chenest, p  
 Fraser Mrs. Jacques, Chenest, t  
 Fraser dit Trudelle, carter, Bayard, p  
 Fréchet Jean-Bte., laborer, St Germain, t  
 Fréchet William, painter, St Joachim, p  
 Frenette Hypolite, trader, Bayard, p  
 Frenière Alexandre, chairmaker, Metcalf, t  
 Frenière Napoléon J., chairmaker, Metcalf, p  
 Fricot Charles, laborer, Bayard, p  
 Fricot Cyrias, laborer, St Monique, p  
 Fricot Léon, carter, Colomb, p  
 Fricot Mrs Jean, dressmaker, Colomb, p  
 Fricot Thomas, laborer, Bayard, t  
 Gagné Cléophas, carpenter, Bayard, p  
 Gagné Ferdinand, laborer, Arago, t  
 Gagné Frédéric, milkman, Arago, t  
 Gagné George, laborer, Chenest, t  
 Gagné Jean-Bte., carpenter, St Sauveur, p  
 Gagné Jules, laborer, St Sauveur, t  
 Gagné Narcisse, laborer, Signai, t  
 Gagné Odilon, carpenter, St Monique, p  
 Gagné Thomas, laborer, Colomb, p  
 Gagnon Ambroise, joiner, St Germain, t  
 Gagnon Antoine, shoemaker, Franklin, p  
 Gagnon Basile, boatman, Bayard, p  
 Gagnon Charles, tinsmith, Sauvageau, p  
 Gagnon François, grocer, cor Bayard and St  
 Ursule, p  
 Gagnon François, carpenter, Metcalf, p  
 Gagnon F. Xavier, laborer, Hamel, p  
 Gagnon François, laborer, St Flavien, p  
 Gagnon Isaïe, carpenter, St Joachim, t  
 Gagnon Isidore, joiner, Bédard, t  
 Gagnon Jacques, laborer, r St André, t  
 Gagnon Jean, carpenter, Sullivan, p  
 Gagnon Joseph, laborer, St Philippe, p  
 Gagnon J. Chrysologue, saddler, Metcalf, p

- Gagnon Léon, baker, Bayard, t  
 Gagnon Louis P., grocer, cor St Luc and St Elizabeth, p  
 Gagnon Michel, navigator, Colomb, t  
 Gagnon Marc, carpenter, Auguste, t  
 Gagnon Mrs. Jacques, St Anne, p  
 Gagnon Mrs. Pierre, Victoria, t  
 Gagnon Narcisse, laborer, St Ours, t  
 Gagnon Séraphin, laborer, Colomb, p  
 Galarneau Edouard, carpenter, St Félix, p  
 Galarneau Elie, laborer, Hermine, p  
 Galarneau Louis, painter, Metcalf, t  
 Gamache Alfred, roofer, Arthémise, p  
 Gamache Joseph, grocer, Bayard, p  
 Gamache Lucien, laborer, r Théophile, t  
 Gamache Luiger, grocer, cor Albert and Jacques-Cartier, p  
 Gamache Marcel, carpenter, Franklin, p  
 Gamache Mrs. Flavien, Victoria, t  
 Gamache Philippe, shoemaker, Napoléon, p  
 Garant François X., joiner, Massue, p  
 Garant George, carpenter, St Gertrude, t  
 Garant Narcisse, joiner, Théophile, t  
 Gari py Jean, carter, St Mathias, p  
 Garneau Etienne, tanner, St Flavien, p  
 Garneau Ferdinand, laborer, St Monique, p  
 Garneau Jacques, laborer, r St Monique, t  
 Garneau Joseph, currier, St Ambroise, p  
 Garneau Joseph, laborer, St Bonaventure, t  
 Garneau Joseph, laborer, St Monique, p  
 Garneau Mrs. J. Baptiste, r Metcalf, t  
 Garneau Louis, policeman, St Catherine, p  
 Garneau Olivier, jr., blacksmith, St Gertrude, t  
 Garneau Olivier, sr., blacksmith, Massue, p  
 Gastonguay François, shoemaker, Franklin, p  
 Gauthier Auguste, laborer, St Thérèse, t  
 Gauthier Antoine, jr., carpenter, Sullivan, p  
 Gauthier Antoine, sr., carpenter, Sullivan, p  
 Gauthier Magloire, carpenter, St Ambroise, t  
 Gauthier Mrs. Pierre, Massue, p  
 Gauvin Charles, butcher, Bagot, t  
 Gauvin Jean, carpenter, Napoléon, p  
 Gauvin Napoléon, laborer, St Ursule, t  
 Gauvin Simeon, mason, Franklin, t  
 Gauvreau Elzéar, shoemaker, Chenest, t  
 Gauvreau Ferdinand, shoemaker, St Elizabeth, t  
 General Hospital, foot of St Ours, p  
 Genest François, laborer, Napoléon, t  
 Genest Isidore, laborer, St Ignace, t  
 Genest Jean-Bte., butcher, St Bonaventure, p  
 Genest Joseph, carpenter, Herschell, t  
 Genest Marcel, laborer, St Henri, t  
 Genon François, laborer, r St Valier, t  
 Germain Alexandre, joiner, Victoria, p  
 Germain Augustin, carter, St Ignace, p  
 Germain Delphis, laborer, Bayard, t  
 Germain Ferdinand, laborer, Sauvageau, t  
 Germain François, carter, Hermine, p  
 Germain François, clerk, St Gertrude, p  
 Germain Isidore, carpenter, Signaï, t  
 Germain Joseph, joiner, Arago, t  
 Germain Joseph, mitten factory, St Félix, t  
 Germain Miss Marie, St Ignace, p  
 Gervais Isaac, stevedore, St Ursule, p  
 Gervais Jean-Baptiste, laborer, St Ursule, t  
 Gervais Jean-Baptiste, trader, St Monique, t  
 Gervais Louis, laborer, Bagot, p  
 Gignac Ferdinand, laborer, St Elizabeth, p  
 Gignac George, butcher, St Thérèse, p  
 Gignac Jean, butcher, St Louis, t  
 Gignac Joseph, sole maker, St Valier, p  
 Gignac Louis, butcher, St Louis, t  
 Gignac Mrs. Pierre, St Louis, p  
 Gignac Pierre, butcher, St Anne, p  
 Gignac Théophile, butcher, Metcalf, p  
 Giguère Cyrille, pork trader, St Valier, p  
 Giguère François, trader, cor Bagot and Bayard, t  
 Giguère George, restaurant, St Valier, t  
 Giguère Jean-Bte., carter, Jacques-Cartier, t  
 Giguère Joseph, trader, Metcalf, p  
 Giguère Louis, carpenter, Falardeau, p  
 Giguère Magloire, trader, St Joseph, t  
 Giguère Pierre, carter, St Ovide, p  
 Giguère Théodore, trader, St Valier, p  
 Gilbert Etienne, coachman and undertaker, St Valier, p  
 Gilbert Isidore, joiner, St Ignace, p  
 Gilbert Isidore, laborer, Boisseau, p  
 Gilbert Jacques, laborer, Signaï, p  
 Gilbert Jean, joiner, St Elizabeth, p  
 Gilbert Pierre, laborer, Metcalf, p  
 Gilbert Thomas, laborer, Bagot, p  
 Gingras Dr. Charles, St Valier, t  
 Gingras Charles, joiner, Boisseau, p  
 Gingras Charles, joiner, Massue, t  
 Gingras Damase, carter, Bayard, p  
 Gingras Elzéar, storeman, Bagot, p  
 Gingras Godefroi, shoemaker, Sauvageau, t  
 Gingras's ship yard foot of St Ambroise, t  
 Gingras Honble. Jean Elie, ship builder, St Louis, p  
 Gingras Ignace, grain dealer, St Valier, p  
 Gingras Jean, grocer, cor St Luc and St Gertrude, t  
 Gingras Jean-Bte., joiner, Franklin, t  
 Gingras Jean-Bte., shoemaker, Colomb, p  
 Gingras Joseph, clerk, St Valier, t  
 Gingras Joseph, shoemaker, Albert, p  
 Gingras Louis, cabinetmaker, St Valier, t  
 Gingras Mrs. Elie, St Valier, p  
 Gingras Mrs. Pierre, St Thérèse, p  
 Gingras Napoléon, shoemaker, Hermine, p  
 Gingras Thomas, clerk, St Valier, t  
 Gingras Zéphirin, milkman, St Ignace, p  
 Girard Auguste, boatman, Arago, t  
 Girard George, bookbinder, Arago, p  
 Girard Honoré, shoemaker, St Valier, t  
 Girard Joseph, laborer, St Bonaventure, t  
 Girard Michel, saddler, St Valier, t  
 Girard Mrs. Jacques, St Louis, p  
 Girard Mrs. Prudent, Massue, t  
 Giroux Alexandre, waiter, Théophile, t  
 Giroux Alfred, boatman, Arthémise, t  
 Giroux Alphonse, mason, r Bédard, t  
 Giroux David, mason, Bédard, p  
 Giroux Edouard, boatman, Sauvageau, t  
 Giroux Ferdinand, joiner, r Bédard, t  
 Giroux François, carter, St Félix, p  
 Giroux Joseph, mason, Falardeau, p  
 Giroux Joseph, painter, Bédard, t  
 Giroux Joseph, painter, Théophile, t  
 Giroux Mrs. Joseph, shoemaker, r Massue, t  
 Giroux Narcisse, sawyer, St Mathias, p  
 Giroux Pierre, joiner, cor Lasalle and Boisseau, p  
 Giroux Prospère, coachmaker, St Valier, p

Gobeil Marcel, carter, St Thérèse, p  
 Godbout Laurent, pilot, cor Albert and Bagot, p  
 Godbout Elzéar, pilot, cor Albert and Bois-seau, p  
 Godbout Rémi, joiner, Prince de Galles, t  
 Godin Damase, clerk, St Pierre, t  
 Godin Frs.-Xavier, laborer, St Thérèse, t  
 Godin Isaïe, tanner, Hamel, p  
 Godin Jean-Bte., roofer, Metcalf, p  
 Godin Joseph, cabinetmaker, Sauvageau, t  
*Gosford depot main entrance, facing St Ursule*  
*Gosford Depot, going along St Elizabeth*  
*Gosford depot, going along St Henri*  
 Goselin Ferdinand, blacksmith, Parent, t  
 Goselin François, joiner, Bayard, t  
 Goselin François, laborer, r Colomb, t  
 Goselin Honoré, carpenter, Victoria, p  
 Goselin Jean, steward Sacred Heart Hospital, St Valier, t

### GOSSELIN JONAS, baker, Sauvageau, p

Gosselin Joseph, bread driver, St André, p  
 Gosselin Z., grocer, St Valier, p  
 Goulet Augustin, laborer, Victoria, t  
 Goulet Edmond, carpenter, r Albert, t  
 Goulet Edouard, sawyer, Hermine, t  
 Goulet Léon, carpenter, Sullivan, p  
 Goulet Michl., laborer, Wolfe, p  
 Goulet Mrs. Thomas, dressmaker, Victoria, p  
 Goulet P., grocer, cor St Louis and Chenest, p  
 Goulet André, shoemaker, St Valier, t  
 Goulet Mrs. Olivier, r Bédard, p  
 Goudreau Alexandre, laborer, Napoléon, t  
 Goudreau Jean Bte., carpenter, St Germain t  
 Gourdeau Octave, joiner, St Felix, t  
 Gravel Jean, stevedore, St Joachim, p  
 Gravel Prospère, blacksmith, Chenest, t  
 Grégoire Charles, grocer, cor Signai and Hermine, p  
 Grégoire François, laborer, Victoria, p  
 Grégoire François, Sauvageau, t  
 Grégoire Jean-Baptiste, blacksmith, St Anne, p  
 Grégoire Marcel, grocer, Sauvageau, p  
 Grenier Antoine, laborer, Panet, t  
 Grenier Charles, laborer, Victoria, p  
 Grenier François, sawyer, Smith, t

**GRENIER GEORGE**, printer and foreman for A. Côte & Co., St Gertrude, p  
 Grenier Jean, cor St Louis and Bayard, p  
 Grenier Louis, jnr., bricklayer, Hermine, t  
 Grenier Louis, sen., mason, St Felix, t  
 Grenier Mrs. Charles, dressmaker, Victoria, t  
 Grenier Napoléon, grocer, cor St Germain and St Gertrude, t  
 Grenier Noé, shoemaker, Massue, t  
 Grenier Pierre, navigator, Boisseau, p  
 Griffin T., grocer, St Valier, p  
 Guay Benoni, carter, Colomb, p  
 Guay Jean, painter, St Bonaventure, t  
 Guay Joseph, carter, Bagot, t  
 Guay Louis, tannery, Sauvageau, p  
 Guénard Louis, shoemaker, cor St Sauveur and St Ignace, p  
 Guenet François-Xavier, laborer, Arago, p  
 Guenet Joseph, laborer, St Philippe, p  
 Guenet Joseph, laborer, Wolfe, t  
 Guérard Charles, St Ursule, p  
 Guérard Elzéar, laborer, Colomb, t

Guérard Elzéar, painter, Hermine, p  
 Guérard François, cabinetmaker, St Felix, t  
 Guérard Honoré, joiner, Bagot, p  
 Guérard Isidore, carpenter, Napoléon, p  
 Guérard Jacques, carpenter, St Germain, p  
 Guérard Joseph, laborer, St Ursule, p  
 Guérard Silfrid, soapmaker, St Joseph, t  
 Guilbault Augustin, carpenter, St Pierre, t  
 Guilbault Elzéar, carpenter, St Jérôme, t  
 Guilbault George, laborer, Prince de Galles, t  
 Guilbault Napoléon, carpenter St Hélène, t  
 Guilbault Pierre, carter, Parent, p  
 Guillot Edouard, Colomb, p  
 Guilmette Jacques, roofer, Bayard, p  
 Guilmette Mrs. Prospère, Hamel, p  
 Guilmin Frs.-X., cabinetmaker, St Anne, p  
 Guimont Ovide, carter, St Germain, p  
 Guimont Mathias, engineer, St Germain, p  
 Guitiny François, cooper, Napoléon, t  
 Gunn James, tailor, St Valier, t  
 Guy J.-an, laborer, Colomb, p  
 Hamel Charles, baker, Massue, t  
 Hamel Charles, shoemaker, St Ours, t  
 Hamel Edouard, stonecutter, St Luc, t  
 Hamel Elie, blacksmith, St Joseph, p  
 Hamel Elie, hangard, Bédard, p  
 Hamel Ferdinand, laborer, Bagot, p  
 Hamel J. A., currier, St Bernard, p

### HAMEL JEAN-BAPTISTE

, notary, general agent, and clerk of the Magistrate's Court for the parish of St Sauveur, St Joseph 2, p

Hamel Jean, blacksmith, work shop, Demers, p  
 Hamel Jean, blacksmith, St Valier, p  
 Hamel Joseph Alfred, clerk, St Valier, t  
 Hamel Louis, joiner, St Felix, t  
 Hamel Louis, laborer, St Jérôme, t  
 Hamel Michel, laborer, Albert, t  
 Hamel Pierre, shoemaker, St Valier, t  
 Hamel Simon, trader, St Ursule, t  
 Hamelin Henri, butcher, St Bernard, p  
 Hamlyn James, O'Connell, St A. V., t  
 Harcourt Henri, navigator, Arago, t  
 Hardy Joseph, laborer, Arago, p  
 Hardy Philippe M., joiner, Franklin, p  
 Harpe Luc, grocer, St Ambroise, t  
 Hayes William, ship laborer, St Ursule, p  
 Hebert Frs., grocer, cor St Henri and St Germain, p  
 Hebert Louis, laborer, Metcalf, p  
 Hébert Mrs. Louis, St Louis, p  
 Henderson Mrs. William, St Flavien, p  
 Hervieux George, grocer, St Hélène, t  
 Hervieux Pierre, sawyer, St Hélène, p  
 Hervieux Telesphore, sawyer, St Mathias, p  
 Hobson Walter, crockery and pottery, St André, St A. V., p  
 Homer Joseph, trader, St Luc, p  
 Houde Victor, laborer, Colomb, t  
 Huard Israël, laborer, Hermine, p  
 Huard Mrs. Augustin, charwoman, Parent, p  
 Huard Théophile, laborer, Colomb, t  
 Hudon Wilbrod, beer driver, r Arago, t  
 Huot Louis, painter, Bagot, p  
 Huot Flavien, shoemaker, Massue, p  
 Huot dit St Laurent J. Bte., clerk, Jac.-Car., p  
 Huot Nicolas, laborer, Hermine, p  
 Huot Prisque, carpenter, Théophile, p

- Hupé Joseph, carter, Colomb, t  
 Hupé Louis, laborer, St Thérèse, p  
 Hupé Mrs. Andre, Colomb, p  
 Hupé Mrs. Joseph, Victoria, p  
 Isabel Napoleon, painter, St Jérôme, p  
 Jackson François, laborer, St Bonaventure, p  
 Jacques David, joiner, St Augustin, t  
 Jacques Joseph, carpenter, St Valier, t  
 Jacques Louis J., joiner, Arago, p  
 Jacques Louis, sen., joiner, Arago, t  
 Jacques Magloire, jnr., joiner, St Michel, p  
 Jacques Magloire, joiner, St Michel, p  
 Jacques Raphaël, laborer, St Thérèse, p  
 Jaibert Louis, carpenter, B d'ard, p  
 Jean Edouard, laborer, St Monique, t  
 Jean Joachim, laborer, Napoléon, p  
 Jean Téléphore, shoemaker, St Henri, t  
 Jobin Chas., carptr., cor Hermine & Bayard, p  
 Jobin François, laborer, St Ursule, p  
 Jobin Isaïe, laborer, St Jérôme, p  
 Jobin Jean, laborer, Albert, p  
 Jobin Jérémie, laborer, St Jérôme, p  
 Jobin Joseph, laborer, O'Connell, St A. V., p  
 Jobin Jérémie, laborer, St Ursule, t  
 Jobin Jérémie, storeman, St Sauveur, p  
 Jobin Joseph, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Jobin Marcel, joiner, Arago, t  
 Jobin Miss Louise, St Valier, t  
 Jobin Moïse, laborer, St Jérôme, p  
 Jobin Napoléon, bread driver, Bayard, p  
 Jobin Pierre, carpenter, Auguste, t  
 Jobin Pierre, carpenter, Victoria, t  
 Jobin Pierre, laborer, Bédard, p  
 Jobin Pierre, laborer, S. Germain, t  
 Jobin Pierre, laborer, St Jérôme, p  
 Johnson Joseph, laborer, St Ignace, t  
 Johnston George, ship laborer, Panet, p  
 Johnston Mrs. Owen, St Bonaventure, p  
 Jolicœur Pierre, laborer, St Ursule, t  
 Jolicœur William, tra ler, Bayard, p  
 Jolivet Vital, cabinetmaker, Bayard, t  
 Jolivet Vital, shoemaker, Victoria, t  
 Joly F.-X., carpenter, Boisseau, p  
 Joncas Etienne, laborer, St Ursule, t  
 Jouvain Abraham, storeman, Franklin, t  
 Julien Athanase, shoemaker, Hamel, p  
 Julien Charles, shoemaker, Sauvageau, t  
 Julien Joseph, laborer, St Valier, t  
 Julien Louis, grocer, cor Colomb & St Félix, p  
 Julien Louis, shoemaker, Colomb, p  
 Julien Mrs. Joseph, Colomb, p  
 Julien Napoleon, shoemaker, St Hélène, p  
 Julien Odilon, joiner, Hermine, t  
 Julien Pierre, laborer, St Valier, t  
 Juneau Gréance, shoemaker, Napoléon, p  
 Juneau Cyrille, civil service Federal Govern-  
 ment, St Germain, p  
 Juneau Dominique, laborer, Massue, t  
 Juneau Eusèbe, carpenter, Boisseau, p  
 Juneau Frédéric, shoemaker, St Luc, t  
 Juneau Jean-Baptiste, grocer, Hermine, p  
 Kelly Richard, laborer, St Bernard, p  
 Kindelan Garret, butcher, St Valier, p  
 Kennedy Miss Alphonsine, Napoléon, p  
 Kirouac Cyprien, carter, St Philippe, t
- KIROUAC FRANÇOIS**, mayor of St  
 Sauveur, of Gauvreau & Kirouac, flour  
 merchants, St Valier, p
- Kirouac Joseph, laborer, St Flavien, t  
 Kirouac Joseph, shoemaker, St Philippe, t  
 Kirouac Mrs. Narcisse, St Philippe, t  
 Labbé A. Désiré, St Joseph, t  
 Labbé Louis, carpenter, St Mathias, t  
 Labbé Louis, laborer, Franklin, p  
 Labbé Mrs. A. Désiré, millinery, St Joseph, t  
 Labbé Mrs. Olivier, Arago, p  
 Laberge François, blacksmith, cor Victoria  
 and Hermine, p  
 Laberge François, blacksmith shop, Hermine, p  
 Laberge Isidore, laborer, Théophile, p  
 Laberge Narcisse, grocer, St Valier, p  
 Laberge Octave, grocer, cor Victoria and Met-  
 calf, t  
 Laberge Octave, grain and provision store,  
 Victoria, t  
 Laberge P. N., grocer, St Valier, p  
 Labranche Pierre, joiner, Napoléon, t  
 Labrèque Cyrille, milkman, Sauvageau, p  
 Labr que Laurent, laborer, St Ignace, p  
 Labrèque Mrs. Charles, St Flavien, p  
 Labrèque Ovide, laborer, Hermine, p  
 Labrèque Pierre, coachman, Bayard, p  
 Labrie Maguire, laborer, St Ignace, p  
 Lacasse Elzéar, joiner, Bagot, p  
 Lacasse Jean, joiner, St Catherine, p  
 Lacasse Louis, joiner, St Gertrude, p  
 Lachance Antoine, shoemaker, Wolfe, t  
 Lachance Eloiard, shoemaker, Franklin, t  
 Lachance Gabriel, grocer, Bayard, p  
 Lachance Louis, painter, Hermine, t  
 Lachance Narcisse, laborer, Hamel, p  
 Lachance Nazaire, grocer, cor Bayard and St  
 Gertrude, p  
 Lachance Olivier, carpenter, St Ignace, t  
 Lachance Pierre, cabinetmaker, Bédard, p  
 Lacroix Charles, baker, Metcalf, p  
 Lacroix Charles, saddler, St Valier, t  
 Lacroix Cyrille, clerk, Boisseau, t  
 Lacroix Damase, carpenter, St Germain, p  
 Lacroix Felix, tobacconist, St Valier, t  
 Lacroix François-Xavier, laborer, Franklin, p  
 Lacroix Honoré, blacksmith, St Elizabeth, p  
 Lacroix Joseph, carter, St Henri, t  
 Lacroix Joseph, shoemaker, Victoria, t  
 Lacroix Pierre, laborer, St Louis, p  
 Laflamme Frs.-Xavier, laborer, St Monique, p  
 Laflamme George, laborer, St Gertrude, t  
 Laflamme Honoré, shoemaker, Hermine, t  
 Laflamme Joseph, tanner, Signai, p  
 Lafleur Joseph, shoemaker, Franklin, p  
 Lafond François X., storeman, Sauvageau, p  
 Lafond Joseph, shoemaker, Wolfe, t  
 Laforme François, laborer, Colomb, p  
 Laforte Jean, boatman, St Félix, t  
 Lafrance Chas., shoemaker, Sauvageau Hill, t  
 Lafrance Cyrille, carpenter, r St Valier, p  
 Lafrance Ferdinand, shoemaker, St Sauveur, t  
 Lafrance dit Lévêque Frs., carpenter, Bagot, p  
 Lafrance F.-Xavier, shoemaker, St Sauveur, t  
 Lafrance Jean, carpenter, St Sauveur, p  
 Lafrance J.-Bte., carpenter, Napoléon, p  
 Lafrance Joseph, grocer, cor Napoléon and  
 Albert, p  
 Lafrance Joseph, laborer, Metcalf, p  
 Lafrance Pierre, carpenter, Victoria, p  
 Lagacé François, laborer, r St Anne, t

Lagacé Joseph, laborer, St Gertrude, p  
Lagacé Jean-Bte., carter, St Ignace, p  
Lagueux Mrs. George, Metcalf, p  
Lagueux Thomas, blacksmith, r Metcalf, t  
Lajeunesse Etienne, shoemaker, Albert, t  
Lajeunesse Mrs. L., seamstress, Parent, t  
Laliberté Alexis, joiner, St Ours, p  
Laliberté Edouard, currier, Arago, t  
Laliberté Ferdinand, carpenter, Albert, t  
Laliberté Frs.-Xavier, caulker, St Louis, p  
Laliberté Mrs. Louis, Colomb, p  
Laliberté Napoléon, storeman, Sauvageau, t  
Laliberté Pierre, oil and glue maker, Guyart, St A. V., p

Laliberté Telesphore, glue maker, St Bernard, t  
Lamarche Thomas, carpenter, Jacq.-Gartier, p  
Lamontagne Charles, joiner, St Ambroise, p  
Lamontagne Jean, joiner, r Massue, p  
Lamontagne Joseph, shoemaker, r Chenest, t  
Lamothe Moïse, carpenter, Arago, p  
Landry Joseph, laborer, Signal, t  
Landry Prosper, laborer, Hamel, p  
Langlais Antoine, laborer, Falardeau, t  
Langlais Antoine, laborer, Théophile, p  
Langlais Mrs. Antoine, Colomb, t  
Langlois Alexandre, carter, St Thérèse, p  
Langlois Alfred, roofer, Franklin, t  
Langlois Augustin, milkman, St Luc, p  
Langlois David, rigger, Parent, t  
Langlois François X., trader, Arago, t  
Langlois Frs.-Xavier, sawyer, Parent, t  
Langlois Hebert, laborer, Napoléon, t  
Langlois Jean, shoemaker, St André, p  
Langlois Jos-eph, laborer, Franklin, p  
Langlois Joseph, shoemaker, St Bonaventure, t  
Langlois Marcel, carter, St Anne, p  
Langlois Mrs. George, St Luc, t  
Langlois Napoléon, blacksmith, Parent, t  
Langlois Paul, sawyer, Parent, p  
Langlois Pierre, machinist, Massue, t  
Lanouette Victor, brickmaker, St Valier, p  
Lapierre J. D., grocer, St Valier, t  
Lapointe Antoine, grocer, Sauvageau, p  
Lapointe Antoine, shoemaker, St Elizabeth p  
Lapointe Edouard, jnr., carter, Sullivan t  
Lapointe Edouard, snr., carter, Sullivan p  
Lapointe Frs.-Xavier, shoemaker, Hermine t  
Lapointe Frs.-Xavier, tanner, Sauvageau t  
Lapointe Gabriel, butcher, St Valier, p  
Lapointe Jean-Bte., organist, Massue, p

**L** **LAPOINTE JOSEPH A.**, notary, office with J.-Bte. Hamel, h St Joseph 2

Lapointe Narcisse, butcher, Boisseau, p  
Lapointe Pierre, joiner, Hermine, t  
Laprise Alfred, joiner, Massue, t  
Larcher Elzéar, shoemaker, St Philippe, p  
Larcher Mrs. Pierre, St Hélène, p  
Larivière Alfred, carpenter, Bagot, p  
Larivière Mrs. Auguste, Jacques-Cartier, p  
Laroche François, joiner, Hermine, p  
Laroche François, laborer, r Colomb, t  
Laroche François, shoemaker, Jacques-Cartier, p  
Laroche Joseph, laborer, St Ursule, t  
Laroche Louis, boatman, Sauvageau, p  
Laroche Marc, laborer, r St Germain, t  
Laroche Rémi, carpenter, Arthémise, p  
Laroche Rémi, carpenter, St Augustin, p  
Laroche Dr. Abraham, Massue, t

Larochelle Alfred, butcher, Signal, t  
Larochelle Etienne, stevedore, St Augustin, p  
Larochelle Jean-Baptiste, shoemaker, Arago, p  
Larochelle Joseph, caulker, Victoria, p  
Larochelle Louis, laborer, Arago, t  
Larochelle Louis, laborer, Signal, t  
Larochelle Mrs. François-Xavier, Arthémise, p  
Larose Félix, mason, Aqueduc, p  
Larose Frs.-Xavier, laborer, St Monique, t  
Larose Henri, mason, Arago, p  
Larose Jean, laborer, Hermine, p  
Larose Joseph, culler, Arago, p  
Larose Joseph, printer, Bayard, p  
Larose Magloire, laborer, St Elizabeth, p  
Larose Mrs. Cyrille, Sauvageau Hill, p  
Larose Prime, mason, Franklin, p  
Larue Jean, mason, Metcalf, p  
Larue Joseph, joiner, Hermine, p  
Larue Miss Alvine, teacher, cor Bayard and Jacques-Cartier, t

Larue Mrs. F.-X., Jacques-Cartier, t  
Larue Samuel, carpenter, Colomb, p  
Lasanté Jean, painter, Herschell, p  
Latulippe Alexandre, mason, Chenest, p  
Latulippe Joseph, carpenter, St Hélène, p  
Laurin Louis, laborer, St Ursule, t  
Lauzon Mrs. Robert, soap factory, St Joseph, p  
Laverdière George, butcher, Théophile, t  
Laverdière Thomas, joiner, Sullivan, p  
Laverdière Urbain, laborer, Chenest, p  
Lavigneur Jean-Bte., laborer, Napoléon, p  
Lavigneur Joseph, butcher stall, Parent, t  
Lavigneur Joseph, joiner, Napoléon, p  
Lavigneur Ousème, cooper, Napoléon, t  
Lavoie Joseph, laborer, Wolfe, t  
Lavoie Napoléon, shoemaker, Victoria, t  
Lavoie Pierre, cor St Germain and St Ursule, t  
Lawlor Joseph, laborer, Albert t  
Lebeau Marcel, carter, Albert, p  
Lebel dit Beaulieu Joseph, currier, St Valier, t  
Lebel François, saddler, Sauvageau, p  
Lebel Jean-Bte., undertaker, Bagot, t  
Lebel Mrs. Augustin, St Germain, t  
Leblanc Elzéar, carter, Parent, t  
Leblanc Louis, laborer, Albert, t  
Leblanc Pierre, milkman, r Parent, p  
Lebœuf Aldéric, laborer, r St Valier, t  
Lebœuf Placide, brickmaker, St André, St Angèle Village, p  
Lebœuf Placide, brickfactory, St Angèle Village  
Lebœuf Thomas, blacksmith, St Valier, t  
Lebœuf Tréfle, brickmaker, St Valier, t  
Lebouthillier Honore, carpenter, Auguste, t  
Lechasseur Odilon, trader, Boisseau, t  
Leclerc Edmond, baker, St Philippe, p  
Leclerc Etienne, laborer, Falardeau, t  
Leclerc François-Xavier, carter, cor St Sauveur and St Ignace, p  
Leclerc Joseph, carter, Victoria, p  
Leclerc Frs.-Xavier, laborer, Arthémise, t  
Leclerc Joseph, shoemaker, St Valier, t  
Leclerc Marcel, street car driver, Demers, p  
Leclerc Miss Philomène, school teacher, Bédard, t  
Leclerc Mrs. Joseph, dressmaker, Victoria, p  
Leclerc Mrs. Joseph, St Valier, p  
Leclerc Thomas, baker, Bayard, p  
Leclerc Thomas, carpenter, St Germain, p

- Lecompte Célestin, joiner, St Elizabeth, t  
 Lecompte Charles, upholsterer, Franklin, t  
 Lecompte François, grocer, Victoria, t  
 Lecompte Léon, trader, Bagot, p  
 Lecours Cléophas, laborer, Aqueduc, p  
 Leduc Alphonse, laborer, Franklin, p  
 Leduc Benjamin, storeman, Sauvageau, t  
 Leduc Edouard, shoemaker, Massue, t  
 Lefebvre Augustin, rigger, Jacques-Cartier, p  
 Lefebvre Frs. Liminia, carter, St Augustin, p  
 Lefebvre Jean, trader, Bayard, t  
 Legaré Charles, joiner, St Ours, p  
 Legaré Edouard, painter, St Germain, p  
 Legaré Ignace, painter, St Louis, t  
 Legaré Jacques, butcher, St Henri, p  
 Legaré Jacques, joiner, St Gertrude, p  
 Legaré Jacques, saddler, St Valier, t  
 Legaré Joseph, carter, Parent, t  
 Legaré Lazare, baker, St Joseph, t  
 Legaré Philippe, laborer, St Ours, p  
 Lehou Isaac, laborer, Victoria, p  
 Lelièvre Alfred, rigger, St Andre, t  
 Lelièvre François, rigger, St Felix, t  
 Lelièvre George, rigger, St Germain, p  
 Lelièvre Jean-cte., rigger, Jacques-Cartier, p  
 Lelièvre Joseph, rigger, Parent, p  
 Lelièvre Joseph, rigger, St Ursule, t  
 Lelièvre Louis, jnr., rigger, Parent, t  
 Lelièvre Louis, snr., rigger, Parent, p  
 Lelièvre William, laborer, Bayard, t  
 Lemage Joseph, laborer, Bagot, p  
 Lemaitre Joseph, rigger, St Ursule, t  
 Lemay Edmond, brickmaker, r St Valier, t  
 Lemay Esdras, boilermaker, Chenest, t  
 Lemay Théodore, laborer, Signai, t  
 Lemelin Jean-Bte., shoemaker, Chenest, p  
 Lemelin Mrs. Pierre, St Helène, t  
 Lemieux Adjudor, engineer, Franklin, t  
 Lemieux Hubert, laborer, Signai, t  
 Lemieux Jos. P., tanner, Colomb, t  
 Lemieux Joseph, trunk maker, Colomb, p  
 Lemieux Pierre, carter, Demers, t  
 Lemieux Zephirin, blacksmith, Franklin, p  
 Lemoine Mrs. Pierre, St Bonaventure, t  
 Lemoine P. Dosithee, labr., St Bonaventure, t  
 Lemoine William, laborer, St Elizabeth, t  
 Lemonger Frs -X., trader, Bagot, p  
 Leonard Alex., butcher, cor Albert & Geddes, p  
 Lepage Anselme, laborer, St Luc, p  
 Lépine Alexis, shoemaker, Sauvageau Hill, t  
 Lépine Bénoni, shoemaker, Albert, p  
 Lépine Célestin, shoemaker, St Ambroise, t  
 Lépine Eugène, shoemaker, Signai, t  
 Lépine Frs.-X., laborer, St Luc, t  
 Lépine Jean, carter, St Germain, p  
 Lépine Louis, joiner, Signai, p  
 Lépine Miss Celina, dressmaker, St Valier, t  
 Lépine Pierre, caulker, Bédard, p  
 Lépine Pierre, laborer, Bagot, p  
 Lépine Pierre, shoemaker, St Luc, p  
 Lepire Jean, carter, Falardeau, p  
 Lepronon Achille, blockmaker, Demers, t  
 Lessard Frs., laborer, St Germain, p  
 Lessard Thomas, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Letellier Joseph, joiner, St Ignace, p  
 Létourneau Bruneau, carpenter, St Elizabeth, t  
 Létourneau David, bread driver, Signai, p  
 Létourneau David, carpenter, Bayard, p  
 Létourneau François, carpenter, Arthémise, p  
 Létourneau François, grocer, Sauvageau, p  
 Létourneau Frs.-X., clerk, St Philippe, p  
 Létourneau George, laborer, r Théophile, t  
 Létourneau Jacques, St Germain, p  
 Létourneau Jean-Bte., carpenter, Napoléon, p  
 Létourneau Joseph, laborer, St Germa n, t  
 Létourneau Joseph, shoemaker, St Ours, t  
 Létourneau Mrs. Olivier, Victoria, p  
 Létourneau Mrs. Urbain, Sullivan, p  
 Létourneau Philéas, laborer, St Germain, t  
 Létourneau Pierre, laborer, St Germain, t  
 Letarte Augustin, laborer, St Félix, t  
 Letarte Isaie, butcher, Demers, t  
 Letarte Jacques, trader, Signai, p  
 Letarte Joseph, butcher, St Mary, p  
 Letarte Joseph, cabinetmaker, Colomb, p  
 Letarte Joseph, joiner, cor. St Luc & St Henri, p  
 Letarte Louis, butcher, Colomb, p  
 Letarte Olivier, bricklayer, St Michel, p  
 Levasseur Achille, laborer, St Ursule, t  
 Leveillé Elzéar, stonecutter, Arago, t  
 Leveillé Mrs. Honoré, Hermine, t  
 Lévesque dit Lafrance Geo., painter, Aqueduc, p  
 Lévesque Germain, Parent, t  
 Lévesque Magloire, grocer, Parent, p  
 Levy-Kecio Alexandre, paper bag manufac-  
 turer, cor Victoria and Metcalf, t  
 L'héault Felix, driver, r St Valier, t  
 L'héault Joseph, trader, St Gertrude, p  
 L'héault Maxime, trader, Sullivan, p  
 L'heureux Charles, coachmaker, Victoria, p  
 L'heureux Joseph, mason, Bagot, p  
 L'heureux Narcisse, grocer & baker, cor Met-  
 calf and Albert, p  
 Linteau Jean Bte., laborer, St Ours, t  
 Lizotte Blaise, laborer, St George, p  
 Lizotte Edouard, milkman, Bagot, p  
 Lizotte Mrs. Blaise, St Michel, t  
 Lizotte Mrs. Edouard, carpet maker, Bagot p  
 Loignon Antoine, carpenter, Bédard, p  
 Loignon François, carpenter, r Bédard, p  
 Loranger Ferdinand, coachman, Hermine, t  
 Loranger Miss, Jacques Cartier p  
 Lortie Alexis, shoemaker, Hermine, p  
 Lortie François, sen., carpenter, Parent, t  
 Lortie François, jnr., trader, Parent, p  
 Lortie Jean, carpenter, Bédard, p  
 Lortie Jean, shoemaker, Sauvageau, p  
 Lortie Jules, of Allaire & Lortie, Bayard, t  
 Lortie Leon, carpenter, Napoléon, p  
 Loupret Charles, carpenter, St Bonaventure, t  
 Loupret Pierre, carpenter, St Mathias, p  
 Lyonnais J. B., jnr., shoemaker, St Gertrude t  
 Madden George, foreman, St Valier, p  
 Maddison George, painter, Hermine, t  
 Maddison John, joiner, Arago, p  
 Mador Louis, laborer, Josephine, t  
 Magnan Edouard, laborer, St Luc, p  
 Magnan Nazaire, joiner, Metcalf, t  
 Magnan Noël, carter, St Ursul-, t  
 Maheux F. X., shoemaker, Metcalf, t  
 Maheux J. Bte., laborer, Bayard, p  
 Maheux Mrs. Charles, dressmaker, Franklin, p  
 Mailloux Joseph, shoemaker, Bayard, t  
 Mallard Ferdinand, clerk, Arago, t  
 Mallard Mrs. Louis, dressmaker, Arago, t  
 Malouin Honore, mason, St Augustin, p

- Malouin Narcisse, mason, Arago, p  
 Malouin Onésime, carter, Wolfe, p  
 Manne Felix, carter, Hermine, p  
 Manne Geo., carter, Napoléon, p  
 Maranda Augustin, grocer, St Germain, p  
 Maranda Edouard, laborer, St Ovide, t  
 Maranda Honoré, carter, Sullivan, p  
 Maranda Joseph, trader, Sauvageau, p  
 Maranda Miss Joséphine, grocery, St Pierre, p  
 Marceau Joseph, laborer, Sauvageau, t  
 Marceau Joseph M., watchmaker, St Valier, t  
 Marceau Maurice, trader, St Valier, t  
 Marchant Mrs. Louis, r St Germain, p  
 Marcotte Frs.-Xavier, laborer, Hermine, p  
 Marcotte François, sausagemaker, Albert, p  
 Marcotte Honoré, laborer, r Boisseau, t  
 Marcotte Olivier, laborer, r Parent, t  
 Marcoux Alfred, blacksmith, Bayard, p  
 Marcoux Ferdinand, shoemaker, Bayard, p  
 Marcoux François, carpenter, Demers, p  
 Marcoux François, mason, Joséphine, p  
 Marcoux George, saw filer shop, cor Sauvageau and Massue t, h St Gertrude, t  
 Marcoux Honoré, mason, Signaï, t  
 Marcoux Jean-Bte., mason, Joséphine, t  
 Marcoux Mrs. Jean, Boisseau, t  
 Marcoux Napoléon, laborer, St Ours, t  
 Marois Epiphane, blacksmith, St Ignace, t  
 Marois Felix, printer, Théophile, t  
 Marois Ferdinand, bricklayer, Bayard, p  
 Marois George, butcher, St Ignace, p  
 Marois Grégoire, joiner, Arago, p  
 Marois Epiphane, St Ignace, t  
 Marois George, carrier, St Ignace, p  
 Marois Léville, carter, St Valier, t  
 Marois Louis, trader, Arago, p  
 Marquis Abraham, Boisseau, t  
 Marquis François, carter, Théophile, t  
 Marquis Jean, sawyer, Victoria, p  
 Marquis Mrs. François, Napoléon, p  
 Marquis Régis, laborer, Signaï, p  
 Marsan Jos. Delphis, rigger, Bayard, p  
 Martel Adolphe, shoemaker, r St Monique, t  
 Martel Edouard, shoemaker, Boisseau, t  
 Martel Geo., barber & hairdresser, St Valier, t  
 Martel Gaspard, carpenter, St Monique, p  
 Martel Joseph, grocer, St Ambroise, p  
 Martel Louis, roofer, Metcalf, t  
 Martel Miss Euphrosine, Massue, p  
 Martin Eugène, carter, Metcalf, t  
 Martin Louis, laborer, Metcalf, p  
 Martin Rémi, laborer, St Luc, t  
 Martineau Frs., shoemaker, Bédard, p  
 Martineau Ferdinand, foreman, St Valier, t  
 Masse Mrs. Hypolite, Lasalle, t  
 Masson Jos., laborer, St Ursule, p  
 Masson the Misses Belzimir & Isilda, dress makers, Hamel, p  
 Masson Mrs. François, Hamel, p  
 Masson Pierre, laborer, r Hamel, p  
 Mathieu Joseph, water police, Hamel, p  
 Mathieu Pierre, butcher, Signaï, p  
 Matte François, laborer, Hermine, p  
 Matte Jos., laborer, Hermine, p  
 Matte Louis, laborer, Bagot, t  
 McClintock Arthur, laborer, St Valier, p  
 McDermott Patrick, laborer, St Valier, p  
 McDonald Henry, boatman, Franklin, p  
 McHugh Andrew, laborer, Sauvageau, t  
 McKeone John, grocer, cor St Ursule & St Luc, p  
 McKannon Frs.-X., sawyer, St Jérôme, p  
 McKannon Louis, blacksmith, Metcalf, p  
 McKannon Michael, butcher, St Valier, p  
 McLaughlin Terrence, grocer, St Ambroise, p  
 McLaughlin Thos., farmer, St Joseph, (west) t  
 Mederchein Chas., pottery factory, St Valier, p  
 Ménard Augustin, laborer, St Luc, t  
 Ménard Damase, cabinetmaker, Bagot, p  
 Ménard Pierre, boatman, St Flavien, p  
 Mercier Augustin, carpenter, Franklin, t  
 Mercier Charles, laborer, St Anne, t  
 Mercier Charles, laborer, St Luc, t  
 Mercier François, laborer, St Ursule, p  
 Mercier Joseph, carpenter, Hermine, p  
 Mercier Léon, laborer, Hamel, p  
 Mercier Michel, laborer, St Valier, t  
 Mercier Pierre, boatman, Demers, p  
 Mesmond Prudent, carter, Hermine, t  
 Mesmond Samuel, laborer, Hermine, p  
 Méthot Gaudias, shoemaker, St Valier, p  
 Métivier François, caulker, St Ursule, t  
 Métivier François, laborer, t  
 Métivier Jean-Baptiste, laborer, St Flavien t  
 Métivier Joseph, painter, Bayard, t  
 Michaud Fabien, blacksmith, Franklin, p  
 Michaud Thomas, St Flavien, t  
 Miller Alfred, culler, Parent, p  
 Miller George, culler, Boisseau, p  
 Miller James, laborer, St Valier, t  
 Miller Michael, pipe maker, St Valier, t  
 Minguy George, painter, Franklin, t  
 Minguy Honoré, blacksmith, Victoria, t  
 Minguy Honoré, blacksmith shop, St Bonaventure, t  
 Minguy Narcisse, jnr, confectioner, Demers, p  
 Minguy Narcisse, snr., confectioner, St Valier, p  
 Miville Déchène, Antoine, shoemaker, Sauvageau, p  
 Moffet Alexis, grocer, St Valier, t  
 Moisan Charles, saddler, St Ovide, p  
 Moisan Honoré, carpenter, Parent, p  
 Moisan Louis, rigger, St Jérôme, p  
 Moisan Louis, shoemaker, r St Bonaventure, t  
 Moisan Michel, laborer, St Anne, t  
 Moisan Miss Sophie, St Bonaventure, p  
 Monarque Mrs. Joseph, shoemaker, St Hélène, p  
 Monier Frs.-X., sausagemaker, St Michel, p  
 Monier Joseph, cabinetmaker, Sullivan, t  
 Monier Joseph, caulker, St Michel, t  
 Monier Mrs. Joseph, St Michel, p  
 Montigny Jean, laborer, Prince de Galles, p  
 Montigny Joseph, carter, Sullivan, p  
 Montminy Antoine, joiner, Victoria, p  
 Montminy George, turner, cor St Sauveur & St Bonaventure, p  
 Montminy Marcel, shoemaker, St Thérèse, p  
 Montminy Miss Emilie, dressmaker and milliner, St Valier, t  
 Montreuil Alcide, shoemaker, St Valier, t  
 Montreuil Alexis, blacksmith, Jacques-Cartier, p  
 Montreuil Ferdinand, carter, St Bonaventure, p  
 Montreuil Honoré, trader, Bédard, p  
 Montreuil Isaïe, trader, Arago, t  
 Montreuil Mrs. George, St Valier, t

- Moran Louis, laborer, Hermine, p  
 Moreau Arthur, shoemaker, Bédard, t  
 Moreau Isirique, trader, Jacques-Cartier, t  
 Moreau Jean, laborer, St George, p  
 Moreau Joseph, shoemaker, Bagot, t  
 Moreau Mrs. Louis, St Luc, t  
 Morency Basile, blacksmith, Hermine, t  
 Morency Basile, laborer, Franklin, t  
 Morency Célestin, carter, St Gertrude, p  
 Morency Ed., lumber merchant, St Thérèse, t  
 Morency François-X., joiner, St Germain, p  
 Morency Michel, umbrella mender, Signal, t  
 Morency Napoléon, grocer, Victoria, p  
 Morin Alfred, roofer, Hamel, t  
 Morin Charles, carpenter, St Bonaventure, p  
 Morin Charles, laborer, Falardeau, t  
 Morin François, laborer, Prince de Galles, t  
 Morin Hilaire, laborer, St Monique, t  
 Morin Jacques, messenger, Sauvageau, t  
 Morin Louis, jnr., carter, Jacques-Cartier, p  
 Morin Mrs. Pierre, Prince de Galles, p  
 Morin Nicolas, tanner, Hamel, p  
 Morin Pierre, carpenter, Massue, p  
 Morin Pierre, laborer, Colomb, t  
 Morin Thadée, laborer, St Germain, t  
 Morisette Alfred, bookkeeper, St Valier, t  
 Morisette Alfred, laborer, St Philippe, p  
 Morisette Etienne, laborer, St Luc, p  
 Morisette Joseph, painter, Colomb, t  
 Morisette Mrs. Mathias, grocery, St Valier, p  
 Morisette Paul, laborer, St Germain, p  
 Morisette Pierre, St Ignace, t  
 Mullin John, laborer, Hamel, p  
 Mulloy Mrs. Charles, St André, St A. V., t  
 Murray Mrs. James, Victoria, p  
 Nadeau Edouard, carpenter, St Ovide, t  
 Nadeau Frs., laborer, St Bonaventure, t  
 Nadeau François, tanner, Metcalf, p  
 Nadeau Jean, carpenter, St Gertrude, p  
 Nadeau Jean-Bte., carpenter, St Gertrude, p  
 Nadeau Jean, tanner, Hermine, p  
 Nadeau Jean, trader, Demers, p  
 Nadeau Joseph, carpenter, Sauvageau, p  
 Neilan Michael, laborer, Parent, t  
 Noël Benjamin, laborer, Hamel, p  
 Noël Elie, culler, Boisseau, t  
 Noël Ernest, caulker, St Ursule, t  
 Noël Frs.-X., laborer, St Ursule, t  
 Noël Isidore, carpenter, Jacques-Cartier, t  
 Noël Jean, carpenter, St Jérôme, t  
**N**OEL JEAN, hardware, paint, oil, glass,  
 and a general assortment of all kind  
 of useful articles, St Valier, t  
 Noël Louis, laborer, Auguste, t  
 Noël Louis, stevedore, Napoléon, p  
 Noël Pierre, laborer, Hamel, p  
 Nolet Elie, navigator, Napoléon, t  
 Nolet François, engineer, Napoléon, t  
 Nolet George, navigator, Napoléon, t  
 Nolet Jean, laborer, St Monique, p  
 Nolet Téléphore, tinsmith, St Valier, t  
 Nolet Victor, joiner, St Thérèse, t  
 O'Brien Patrick, laborer, St Valier, p  
 O'Brien Thomas, laborer, St Bonaventure, p  
 O'Connor James, laborer, St Gabriel, p  
 O'Connor Mrs. John, St Valier, p  
 O'Connor Patrick, laborer, cor St Joseph (west)  
 and St Bernard, t  
 O'Donnell John, carter, St Louis, p  
 Oisel Jean, boatman, St Luc, t  
 Oisel Narcisse, laborer, St Germain, p  
 O'Neil John, carter, Arthémise, p  
 O'Reilly Charles, grocer and teacher, St Valier, p  
 Ouellet Michel, laborer, Arthémise, t  
 Ouellet Miss Constance, grocery, St Peter, p  
 Ouellet Mrs. Jean-Bte., Hermine, p  
 Ouellet Mrs. Jean-Bte., Victoria, p  
 Ouellet Olivier, mason, Arthémise, p  
 Ouimet Achille, shoemaker, Bayard, p  
 Pagé Frs.-X., clerk, St Valier, t  
 Pagé George, tanner, St Monique, t  
 Pageau Alfred, painter, Bédard, t  
 Pageau Charles, joiner, Napoléon, t  
 Pageau Elzéar, clerk, Victoria, p  
 Pageau Frs.-Xavier, laborer, St Ours, t  
 Pageau François, baker, St Ursule, t  
 Pageau Hector, dealer in sewing machines,  
 St Valier, t  
 Pageau Joachim, joiner, Bagot, p  
 Pageau Louis, laborer, Bagot, p  
 Pageau Pierre, joiner, Aqueduc, p  
 Pallut Pierre, rigger, St Thérèse, t  
 Pampalon Wilbrod, stonecutter, St Joachim, p  
 Papillon Félix, soapmaker, St Ovide, t  
 Paquet Abraham, coachmaker, Colomb, p  
 Paquet Alphonse, carter, Colomb, p  
 Paquet André, shoemaker, Wolfe, p  
 Paquet Antoine, carter, Parent, t  
 Paquet Charles, carter, St Ovide, p  
 Paquet Charles, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Paquet Charles, shoemaker, Colomb, p  
 Paquet Etienne, laborer, Colomb, p  
 Paquet Félix, carter, r Hermine, p  
 Paquet Flavien D., insurance agent, Bédard, t  
 Paquet François, carter, St Joachim, p  
 Paquet François, sen., butcher, St Ambroise, p  
 Paquet François, sawyer, Arago, t  
 Paquet George, shoemaker, St Valier, p  
 Paquet Jacques, laborer, Arago, t  
 Paquet Jean-Bte., carter, Colomb, p  
 Paquet dit Lavallée Jos., boatman, r Bagot, p  
 Paquet Joseph, carter, Bagot, p  
 Paquet Joseph, carter, Bayard, p  
 Paquet Joseph, carter, Hamel, p  
 Paquet Léon, shoemaker, St Valier, t  
 Paquet Louis, carter, Jacques-Cartier, p  
 Paquet dit Lavallée Mrs. Mag., St Bonaven-  
 ture, p  
 Paquet Mrs. Narcisse, St Ignace, p  
 Paquet Mrs. Pierre, Victoria, t  
 Paquet Napoléon, rigger, St Jérôme, t  
 Paquet Pierre, carpenter, Franklin, p  
 Paquet Pierre, laborer, Arago, p  
 Paquet Pierre, mason, St Monique, p  
 Paquet Pierre, mason, St Valier, entrance on  
 St Jude, p  
 Paquet Jacques, carter, Sullivan, t  
 Paradis Annable, laborer, Colomb, t  
 Paradis Ambroise, carter, St Louis, p  
 Paradis Elisée, laborer, St Valier, p  
 Paradis Joseph, shoemaker, Hamel, t  
 Paradis Louis, stevedore, Signal, p  
 Paradis Mathias, bricklayer, St Anne, p  
 Paradis Narcisse, rigger, St Thérèse, t  
 Paradis Octave, milkman, Victoria, p  
 Paré Christophe, laborer, St Anne, p

Paré Clovis, shoemaker, St Ignace, t  
 Paré François, carpenter, St Mary, p  
 Paré François, carter, Falardeau, t  
 Paré Frs -Xavier, contractor, Hamel, p  
 Paré Louis, shoemaker, St André, p  
 Paré Nazaire, carter, St Ursule, p  
 Paré Philéas, baker, St Valier, t  
 Parent Damase, trader, St Monique, p  
 Parent Etienne, broommaker, of Bergeron & Parent, Arago, p  
 Parent Michel, laborer, St Elizabeth, t  
 Parent Mrs. Etienne, grocery, cor Auguste and Bédard, p  
 Parent Mrs. Pierre, Sullivan, p  
 Parent Paul, grocer, St Valier, t  
 Parent Victor, coachman, St Valier, p  
 Parker John, butcher, Hamel, t  
 Patry Alphonse, laborer, Signai, t  
 Patry Edouard, laborer, r Hermine, p  
 Patry François, trader, St Elizabeth, p  
 Patry Frédéric, butcher, first house past toll gate, St Valier south, p  
 Patry Jean, stevedore, St Germain, t  
 Patry J. H., hardware, St Valier, t  
 Patry Napoléon, brushmaker, Bédard, t  
 Patry Narcisse, shoemaker, St Thérèse, t  
 Patry Pierre, laborer, St Thérèse, t  
 Pelchat Joseph, laborer, St Ursule, t  
 Pélisson Joseph, tanner, St Anne, p  
 Pelletier Alfred, saddler, Metcalf, p  
 Pelletier Elzéar, carpenter, St Valier, t  
 Pelletier François-X., laborer, Metcalf, p  
 Pelletier François, laborer, Victoria, t  
 Pelletier François, painter, Hamel, t  
 Pelletier Frs -X., tanner, St Ours, t  
 Pelletier Joseph, grocer, St Valier, t  
 Pelletier Joseph, shoemaker, St George, t  
 Pelletier Joseph, shoemaker, Théophile, t  
 Pelletier Louis, navigator, Chenest, t  
 Pelletier Magloire, servant, r St Germain, p  
 Pelletier Mathias, laborer, St Luc, t  
 Pelletier Narcisse, laborer, Napoléon, p  
 Pelletier Octave, St Valier, p  
 Pelletier Philippe, dry goods, St Valier, t  
 Pelletier Pierre, plasterer, St Bonaventure, t  
 Pelletier Prudent, ice dealer, Massue, t  
 Pepin dit Lachance Ferd., carpenter, St Thérèse, p  
 Pepin Jean, sen., carter, Chenest, p  
 Pepin Jean, jr., laborer, Chenest, t  
 Pepin Jean-Bte., laborer, St Valier, t  
 Pepin dit Lachance Ls., caulker, St Thérèse, p  
 Pepin Onésime, laborer, St Louis, p  
 Pepin dit Lachance Pierre, caulker, St Thérèse, p  
 Pepin Théophile, cabinetmaker, Napoléon, t  
 Perreault Alfred, shoemaker, St Valier, t  
 Perreault Jean, laborer, St Flavien, t  
 Perreault Richard, laborer, Hamel, p  
 Perreault Vital, carpenter, Hamel, p  
 Perrin George, mason, St Sauveur, p  
 Perron Auguste, bricklayer, St Thérèse, p  
 Perron Félix, carter, Parent, p  
 Perron Isidore, carter, Parent, p  
 Perron Joseph, laborer, Hermine, p  
 Perron Louis, blacksmith, St Monique, p  
 Perron Vital, carpenter, Parent, p  
 Persil Félix, St Flavien, p

Persil Homer, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Petit Evangeliste, laborer, Bagot, p  
 Petit Ferdinand, coachman, Hermine, t  
 Petit dit St Pierre François-Xavier, carter, St Anne, p  
 Petit Miss Zoé, dressmaker, St Elizabeth, t  
 Petit Onésime, carpenter, St Elizabeth, p  
 Petit Pierre, sawyer, Bagot, t  
 Petit François, laborer, Bagot, p  
 Petitclerc Edouard, painter, Massue, t  
 Petitclerc & Moisan, auctioneers and general merchants, St Valier t  
 Petitclerc Prospère, painter, Franklin, p  
 Phaneuf Louis, laborer, St Germain, t  
 Picard Charles, butcher, Sauvageau, p  
 Picard Dominique, laborer, St Valier, t  
 Picard Ecouard, carter, Sullivan, p  
 Picard Félix, carpenter, Falardeau, p  
 Picard Félix, shoemaker, Sullivan, t  
 Picard George, jun., shoemaker, St Henri, p  
 Picard George, sen., St Henri, t  
 Picard Jean, laborer, St Flavien, p  
 Picard J-Baptiste, boatman, St Catherine, p  
 Picard Jean-Baptiste, butcher, St Valier, p  
 Picard Jean-Baptiste, joiner, St Valier, t  
 Picard Jean-Baptiste, laborer, St Valier, t  
 Picard Jos., joiner, Massue, p  
 Picard Louis, laborer, St Valier, p  
 Picard Louis, Guyart, St Angèle Village, p  
 Picard Louis, trader, St Valier, t  
 Picard Pierre, St Ours, p  
 Picard Narcisse, sole maker, St Félix, p  
 Picard Narcisse, sole factory, Signai, p  
 Picard Narcisse, tinsmith, St Joseph, t  
 Picard Paul, joiner, St Ursule, t  
 Picard Phidime, shoemaker, Hermine, p  
 Piché Antoine, blacksmith, r St Joseph, t  
 Piché Louis, laborer, St Thérèse, t  
 Picher Mrs. Pierre, grocery, St Luc, t  
 Picher Zéphirin, blacksmith, r St Joseph, t  
 Pichette Jean, carter, Arago, p  
 Pichette Louis, caulker, Napoléon, t  
 Pichette Onésime, caulker, St Bernard, p  
 Pichette Paul, laborer, Théophile, p  
 Pichet Pierre, laborer, Signai, t  
 Pineau Edouard, shoemaker, Bagot, p  
 Pinguet Maxime, confectioner, St Ovide, p  
 Piton Alphonse, shoemaker, Arago, t  
 Plamondon Eusèbe, blacksmith, St Valier, p  
 Plamondon Fabien, trader, Arago, p  
 Plamondon Jean, shoemaker, St Valier, t  
 Plamondon J. H. E., shewing machine depot, St Joseph, t  
 Plamondon Joseph, dry goods, St Valier, p  
 Plamondon Joseph, trader, Arago, p  
 Plamondon Mrs. Jean, cor St Valier & Hamel, p  
 Plamondon Olivier, horse dealer, St Valier, p  
 Plamondon Pierre, laborer, St Valier, t  
 Plamondon Pierre, jun., shoemaker, Arago t  
 Plamondon Pierre, trader, Arago, p  
 Plamondon Samuel, laborer, St Ignace, t  
 Plante Alfred, restaurant, St Valier, p  
 Plante André, laborer, Hamel, p  
 Plante Antoine, laborer, Hamel, p  
 Plante Augustin, butcher, St Ours, p  
 Plante Basile, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Plante Charles, laborer, St Hélène, t  
 Plante Edouard, carter, Hermine, t

Plante Elzéar, carter, Chenest, t  
 Plante François, laborer, r St Fabien, t  
 Plante Germain, laborer, Falardeau, p  
 Plante Hubert, trader, St Luc, p  
 Plante Isaïe, farmer, Arago, p  
 Plante Jean, carter, Franklin, p  
 Plante Jean, laborer, St Germain, t  
 Plante Louis, street car driver, St Louis, p  
 Plante Ludger, joiner, St Ursule, t  
 Plante Narcisse, carter, Colomb, t  
 Plante Octave, grocer, cor Victoria and Franklin, p  
 Plante Pierre, grocer, cor St Luc and St Anne, t  
 Plante Simon, jr., carter, Hermine, t  
 Plante Simon, sen., carter, Hermine, p  
**PLANTE THEOPHILE**, hotel keeper, St Gertrude, p  
 Plante Théophile, laborer, St Hélène, t  
 Pleau Alexis, laborer, Hamel, p  
 Podesto Francesco, laborer, r St Gabriel, t  
 Poitras Jacques, cabinetmaker, Prince de Galles, p  
 Poitras Joseph, laborer, St Gabriel, p  
 Poitras Joseph, shoemaker, Massue, t  
 Poitras Vallière, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Ponsant Léger, carter, Signaï, p  
 Portugais Alfred, joiner, r Bédard, t  
**POST OFFICE**, Joseph Léon Saucier, postmaster, St Valier, p  
 Potvin George, brickmaker, St Joseph (west), t  
 Potvin Honoré, grocer, cor St Luc and St Bonaventure, p  
 Poulet Elzéar, carter, r St Hélène, t  
 Poulin Alexis, joiner, St Hélène, p  
 Poulin David, carpenter, Sullivan, t  
 Poulin Joseph, caulker, St Germain, p  
 Poulin Mrs. Magloire, St Pierre, p  
 Poulin Mrs. Pierre, dressmaker, Franklin, t  
 Poulin Théodule, laborer, St Anne, t  
 Pouliot Elzéar, grocer, cor Hermine and Sauvageau, p  
 Pouliot Jacques, carpenter, Signaï, t  
 Pouliot Léon, grocer, cor Albert and Jacques-Cartier, p  
 Pouliot Zacharie, joiner, St Valier, p  
 Pouliot Zéphirin, grocer, cor St Anne and St Luc, p  
 Primont Jean, carter, St Luc, t  
 Primont Louis, carpenter, St Bonaventure, t  
 Proteau Thomas, carter, St Ambroise, p  
 Provençal François, butcher, St Luc, p  
 Pruneau Louis, blacksmith, Demers, t  
 Pruneau Philippe, carpenter, St Hélène, p  
 Pryor William John, laborer, Bagot, p  
 Quirouette Edouard, shoemaker, St Gertrude, p  
 Quirouette François, shoemaker, St Elizabeth, p  
 Quirouette Honoré, laborer, St Elizabeth, t  
 Quebec street car depot, (not occupied) St Joseph and St Valier  
 Quebec street Railway, waiting room, St Joseph  
 Racine Augustin, sole factory, cor Bayard and St George, p  
 Racine Augustin, sole maker, Bayard, p  
 Racine Philéas, guardian, Hamel, p  
 Ramsay John, painter, Herschell, t  
 Rancour Cléophas, shoemaker, Panet, t  
 Rancour Pierre, tubmaker, St Luc, p

Ratté François-X., carpenter, St Joachim, p  
 Ratté François, laborer, Hamel, p  
 Ratté Jean, carter, St Henri, t  
 Ratté Mrs. Paul, r Demers, p  
 Raymond Antoine, laborer, Prince de Galles, t  
 Raymond Joseph, caulker, St André, p  
 Raymond Robert, laborer, Bayard, t  
 Raymond Téléphore, shoemaker, Napoléon, t  
 Réch-Jean-Baptiste, plasterer, Bagot, p  
 Remillard Mrs. André, St Valier, t  
 Renaud Edouard, rigger, Falardeau, p  
 Renaud Joseph, blacksmith, St Joseph, p  
 Renaud Joseph, rigger, Falardeau, p  
 Renaud Joseph, trader, St Valier, t  
 Renaud Léon, blacksmith, St Thérèse, p  
 Renaud Léon, mason, St Gertrude, p  
 Renaud Pierre, laborer, St Sauveur, t  
 Renaud Thomas, blacksmith, St Gertrude, p  
**REVEREND FATHERS OBLATS**,  
 Rev. F. Grenier, rector; Rev. A. J. P. Bernard, Rev. E. Gauvin, Rev. L. G. Gladu and Rev. A. Dazé.  
 Rhéaume Napoléon, clerk, St Ours, t  
 Rhéaume Mrs. François, Bayard, p  
 Rhéaume Pierre, trader, St Valier, p  
 Richard Ferdinand, butcher, St Germain, t  
 Richard Ferdinand, shoemaker, St Valier, t  
 Richard George, shoemaker, Massue, t  
 Richard Miss Henriette, school teacher, Franklin, t  
 Richard Séraphin, shoemaker, Bagot, p  
 Rigaud Pierre, butcher, St Ours, t  
 Rivard Olivier, laborer, Arago, p  
 Rivard Olivier, carpenter, Hermine, t  
 Roberge Abraham, miner, Colomb, t  
 Roberge Edouard, painter, Colomb, p  
 Roberge Jacques, carter, Hermine, p  
 Roberge Laurent, grocer, cor St Thérèse and St Luc, p  
 Roberge Octave, grocer, cor St Ambroise and Sullivan, p  
 Roberge Onésime, carter, r St Pierre, t  
 Roberge Siméon, currier, Sullivan, t  
 Robert Alexandre, rigger, Bayard, p  
 Robert Jean, laborer, Colomb, p  
 Robert Pierre, shoemaker, Colomb, p  
 Robert Victor, laborer, Hamel, p  
 Robitaille Cléophas, carpenter, r St Félix, t  
 Robitaille Etienne, grocer, St Joseph, t  
 Robitaille Frs.-Xavier, carter, Bagot, p  
 Robitaille Joseph, joiner, Bagot, t  
 Robitaille Joseph, laborer, Arthémise, p  
 Robitaille Léon, laborer, Albert, p  
 Robitaille Michel, Massue, t  
 Robitaille Mrs. Jean, St Luc, t  
 Roche William, laborer, St Luc, t  
 Rochet Cléophas, sole factory, St Valier, p  
 Rochet Fabien, butcher, St Ours, t  
 Rochet Isérique, engineer, Demers, p  
 Rochet Jean, carter, St Monique, p  
 Rochet Joseph, laborer, St Monique, p  
 Rochet Marcel, shoe factory, Signaï, p  
 Rochet Mrs. Albert, St Valier, t  
 Rochet Pierre, shoemaker, Hamel, p  
 Rochet Pierre, shoemaker, Sauvageau, t  
 Rochon François, milkman, Colomb, p  
 Rochon Pierre, shoemaker, Colomb, t  
 Rondeau Léon, grocer, St Valier, p

Rood George, caulker, Napoléon, p  
 Rosa Daniel, jun., joiner, r St Joseph, t  
 Rouillard Eugène, notary, and insurance agent, St Valier, t  
 Rouillard Ferdi., laborer, Jacques-Cartier, p  
 Rouillard Jean, laborer, Jacques-Cartier, p  
 Rousseau Antoine, secretary-treasurer of the municipality of St Sauveur of Quebec, and secretary-treasurer of the School Commissioners, Boisseau, t  
 Rousseau David, tinsmith, St Valier, p  
 Rousseau François, carter, St Ignace, p  
 Rousseau Frs.-Xavier, mason, St Ursule, p  
 Rousseau Honoré, stonemason, St Ursule, p  
 Rousseau Joseph, tinsmith, Sauvageau, t  
 Rousseau Louis, cooper, r St Joseph, p  
 Rousseau Michel, carpenter, Jacques-Cartier, t  
 Roussel Charles, laborer, St Joachim, p  
 Roussel George H., grocer, cor Albert and Hermine, t  
 Roussel Jean-Baptiste, grocer, St Valier, p  
 Roussel Remi, laborer, Parent, p  
 Roussel Victor, laborer, Parent, t  
 Roussin Jean, farmer, r Bédard, t  
 Roussin Joseph, carpenter, St Joachim, t  
 Routhier Charles, maltster, Massue, t  
 Routhier Charles, baker, Massue, p  
 Routhier Edmond, cooper, Prince de Galles, t  
 Roy Charles, laborer, Bagot, p  
 Roy Charles, sawyer, Metcalf, p  
 Roy Etienne, laborer, St Germain, p  
 Roy Jean, laborer, St Louis, p  
 Roy Jean, laborer, Signaï, p  
 Roy Joseph, blacksmith, St Ignace, p  
 Roy Joseph, laborer, Metcalf, p  
 Roy Lazare, boatman, Victoria, p  
 Roy Lazare, carter, cor St Luc and St Henri, t  
 Roy Louis, carpenter, St Jérôme, p  
 Roy Louis, laborer, St Louis, t  
 Roy Louis, laborer, St Augustin, t  
 Roy Moïse, carter, Sullivan, t  
 Roy Mrs. Guilauine, Franklin, p  
 Roy Napoléon, stevedore, St Louis, t  
 Roy Narcisse, painter, Théophile, t  
 Roy Pierre, bakery, St Ursule, t  
**ROY PIERRE**, grocer and baker, cor St Gertrude and St Germain, t  
 Roy Thomas, laborer, St Sauveur, p  
 Royer Jean, butcher, Signaï, p  
 Royer Joseph, butcher, Bayard, t  
 Royer Joseph, laborer, St Ours, t  
 Royer Laurent, tanner, St Ours, t  
 Royer Lazare, boatman, Victoria, p  
 Royer Romain, jr., laborer, Colomb, p  
 Royer Romain, laborer, St Germain, p  
 Ruel Eusèbe, joiner, cor St Luc and St Jérôme, p  
 Ruel Napoléon, joiner, St Henri, t  
 Sacré Cœur de Jesus Hôpital, St Valier  
 Samson Joseph, carpenter, Bédard, t  
 Samson Julien, shipbuilder, Bédard, p  
 Sanchagrin François-Xavier, baker, cor St Germain and St Anne, p  
 Sanfaçon Edouard, joiner, Hermine, t  
 Sanfaçon Jean, blacksmith, St Thérèse, t  
 Sanfaçon Louis, laborer, Signaï, t  
 Sanfaçon Pierre, coachman, St Valier, p  
 Sanfaçon Pierre, joiner, St Hélène, p

Sanfaçon Thomas, rigger, Parent, t  
 Santi Pietro, statuary, Hermine, p  
 Saucier Joseph Leon, stationer and postmaster, St Valier, p  
 Sauvageau Benj., sen., printer, St Augustin, p  
 Sauvageau Benjamin, jr., printer, Aqueduc, t  
 Savard Amable, carpenter, St Valier, p  
 Savard Amable, laborer, St Joseph, (west) t  
 Savard Charles, carpenter, Boisseau, p  
 Savard J. O., grocer, St Valier, t  
 Savard Joseph, laborer, St Valier, p  
 Savard Louis, cabinetmaker, Parent, t  
 Savard Louis, carpenter, Falardeau, p  
 Savard Louis, carpenter, Parent, p  
 Savard Joseph, bricklayer, Parent, t  
 Savard Mrs. David, charwoman, Colomb, t  
 Savard Olivier, farmer, St Joseph, (west) p  
 Savard Pierre, clerk, St Valier, t  
 Savard Romain, laborer, St Germain, t  
 Savard Theodore, storeman, Parent, t  
 Savard Vilbon, dry goods, St Valier, t  
 Savard Jacques, laborer, Sullivan, p  
 Scarff John, laborer, St Bernard, t  
 Scarff William, laborer, St Bernard, p  
 Schavler Frs. X., carpenter, r St Monique, p  
*School House*, cor Bayard and Jacques-Cartier  
 Seconelli Antoine, jr., laborer, St Germain, t  
 Seconelli Antoine, laborer, St Gertrude, p  
 Senes Pierre, rigger, foot of Demers, t  
 Servant Elz-ar, blacksmith, St Luc, t  
 Servant Mrs. Louis, grocery, cor St Germain and St Monique, p  
 Shea Edmond, laborer, St Joseph (west), p  
 Shea J. & Bro., pork butchery, Parent, p  
 Simard Adolphe, carter, Signaï, t  
 Simard Adolphe, roofer, Boisseau, p  
 Simard Auguste, engineer, St Ignace, p  
 Simard Augustin, laborer, St George, p  
 Simard Augustin, shoemaker, St Henri, t  
 Simard Bernabe, butcher, Chenest, t  
 Simard François, sawyer, St Ursule, p  
 Simard Gaudias, sawyer, St Luc, t  
 Simard Leon, laborer, Napoléon, p  
 Simard Jean, shoemaker, St Gertrude, p  
 Simard Joseph, sawyer, St Ignace, t  
 Simard Joseph, sawyer, St Jérôme, p  
 Simard Louis, trader, St Jérôme, p  
 Simard Magloire, carpenter, Bédard, p  
 Simard Mrs. Elie, Bagot, p  
 Simard Narcisse, boatman, Signaï, p  
 Simard Pierre, blacksmith, Bagot, p  
 Simard Pierre, laborer, Arago, t  
 Simard William, laborer, St Gertrude, p  
 Simoneau Ferdinand, laborer, St Ignace, t  
 Siaggie John, butcher, Parent, p  
 Smith Mrs. William, Bédard, t  
 Smith John, butcher, first house past toll gate, St Valier, (north) p  
 Soucy Joseph, joiner, Franklin, p  
 Soucy Ovide, shoemaker, St Ours, t  
 Souldard Elz-ar, caulker, Arago, t  
 Souldard Jean, caulker, Victoria, t  
**STADACONA BANK**, Branch office, (Savings Department), James Hafferty, manager, Narcisse Dion, jr., teller, St Valier, t  
 Stafford James, laborer, St Augustin, p  
 St Antoine Miss Geneviève, St Ursule, p

- St Aubin Jean-Bte., Massue, t  
 St Cyr Michel, mason, St Joseph, t  
 St Cyr Wilbrod, painter, St Félix, t  
 St Hilaire Antoine, shoemaker, Massue, t  
 St Hilaire Arthur, baker, St Ursule, t  
 St Hilaire Camille, laborer, Bédard, t  
 St Hilaire Elie, shoemaker, St Bonaventure, t  
 St Hilaire Joseph, joiner, St Ovide, p  
 St Hilaire Mrs. Lous, Franklin, p  
 St Jean Gaudias, shoemaker, Hamel, t  
 St Jean Hébert, laborer, St Pierre, t  
 St Jean Nazaire, mason, Massue, p  
 St Jean Thomas, milkman, St Sauveur, p  
 St Laurent Charles, boatman, St Luc, p  
 St Laurent Charles, plumber, Albert, t  
 St Laurent Elzéar, laborer, St Luc, t  
 St Michel Michel, laborer, Franklin, t  
 St Pierre Edouard, washing machine manufacturer, St Valier, t  
 St Pierre François, grocer, Massue, t  
 St Pierre François, grocer, cor St Germain and St Jérôme p  
 St Pierre Mrs. Edouard, millinery shop, St Valier, t  
 St Pierre Nicolas, laborer, Parent, t  
 St Sauveur Church, Massue  
 Sylvain Antoine, currier, Colomb, p  
 Sylvain Jean, shoemaker, Arthémise, p  
 Talbot Saul, shoemaker, St Félix, t  
 Tanguay Achille, laborer, r Boisseau, t  
 Tanguay Albert, carter, St Valier, t  
 Tanguay Benjamin, carter, Colomb, t  
 Tanguay Célestin, carter, Demers, p  
 Tanguay Firmin, laborer, St Ursule, p  
 Tanguay George, trader, Napoléon, p  
 Tanguay Jean, carter, Signai, p  
 Tanguay Jean-Bte, carter, Parent, t  
 Tanguay Joseph, carter, Parent, p  
 Tanguay Joseph, caulker, St Michel, t  
 Tanguay Joseph, joiner, St Germain, t  
 Tanguay Léon, butcher, Sauvageau, p  
 Tanguay Narcisse, butcher, St Valier, t  
 Tanguay Pierre, engineer, St Germain, t  
 Tanguay Théophile, butcher, Sauvageau, p  
 Tapin Alfred, baker, Metcalf, t  
 Tapin Charles, laborer, St Elizabeth, t  
 Tardif Benjamin, laborer, Jacques-Cartier, t  
 Tardif Edouard, carter, St Felix, p  
 Tardif Edouard, carpenter, Chenest, p  
 Tardif George, carter, Boisseau, t  
 Tardif Jean, laborer, St Bonaventure, p  
 Tardif Louis, carpenter, Chenest, p  
 Tardif Mrs. Olivier, Boisseau, t  
 Tardif Narcisse, painter, Sauvageau, t  
 Tardif Noël, carter, Boisseau, t  
 Tardif Téléphore, carpenter, Napoléon, p  
 Tavernier Joseph, laborer, Hamel, p  
 Thérien Charles, stev dore, St Germain, p  
 Thérien Charles, trader, St Germain, t  
 Thérien Joseph, hairdresser, St Valier, p  
 Thérien Laurent, clerk, Hermine, p  
 Thérien Louis, shoemaker, St Valier, p  
 Thérien Napoléon, photographic gallery, cor Hermine and Victoria, p  
 Thibault Jean, tailor, Massue, t  
 Thibault Joseph, shoemaker, Josephine, p  
 Thibault Louis, laborer, r St Germain, t  
 Thibault Louis, trader, St Thérèse, p  
 Thibault Moïse, joiner, Hermine, p  
 Thibault Mrs. Jean, St Thérèse, t  
 Thibault Mrs. Ludger, Bagot, t  
 Thibaudeau Anselme, carter, St Félix, t  
 Thibaudeau Anselme, carter, Parent, p  
 Thibaudeau Hilaire, laborer, St George, p  
 Thibaudeau Jean-B., cabinetmaker, St Ovide, p  
 Thibaudeau Louis, grocer, St Ambroise, p  
 Thibaudeau Louis, mason, St Joseph, t  
 Thibaudeau Miss Joséphine, seamstress, St Joseph, t  
 Thibaudeau Mrs. Jean-Baptiste, Colomb, p  
 Thibaudeau Napoléon, laborer, St Luc, t  
 Thibaudeau Pierre, tinsmith, St Monique, p  
 Thibaudeau Siméon, shoemaker, St Ursule, p  
 Thivierge François, engineer, St Henri, t  
 Thivierge François, storeman, Napoléon, p  
 Thivierge Jean, engineer, St Henri, t  
 Thivierge Louis, carter, Bédard, p  
 Thivierge Sigefroi, pilot, Metcalf, p  
 Thorn Pierre, carpenter, r Parent, t  
 Timmony Peter, carter, Arago, p  
 Toms Mrs. Peter, Albert, p  
 Touchet Felix, laborer, St Jérôme, p  
 Toussaint Bernabé, laborer, Bayard, p  
 Toussaint Eloi, carter, Franklin, p  
 Toussaint François-X., shoemaker, Colomb, p  
 Tower Patrick, laborer, Panet, p  
 Tozer Richard, of Tozer & Co., St Valier, p  
 Tozer William, butcher, St Valier, p  
 Trahan Moïse, carpenter, Arago, p  
 Tremblay Clovis, laborer, Parent, t  
 Tremblay F., blacksmith, St Germain, p  
 Tremblay Isidore, laborer, Franklin, t  
 Tremblay Jean, St Henri, p  
 Tremblay Joseph, laborer, Franklin, p  
 Tremblay Joseph, laborer, Joséphine, t  
 Tremblay Mrs. Louis, St Thérèse, t  
 Tremblay Mrs. Pierre, St Ursule, p  
 Tremblay Mrs Vénérent, Franklin, t  
 Tremblay Téléphore, grain store and h St Valier, t  
 Tranquille Augustin, painter, Boisseau, t  
 Tranquille George, currier, Metcalf, t  
 Tranquille Jean, carter, St Anne, p  
 Trépanier Elzéar, clerk, Boisseau, t  
 Trépanier François, collector, Napoléon, p  
 Trépanier Louis, carter, Bédard, t  
 Trépanier Louis, joiner, Boisseau, p  
 Trépanier Michel, tanner, Bagot, p  
 Trépanier Mrs. Louis, Bédard, p  
 Trépanier Prisque, carter, Bagot, p  
 Trudel Charles, laborer, St Ursule, p  
 Trudel Edmond, confectioner, St Luc, p  
 Trudel Edouard, laborer, St Luc, p  
 Trudel François, laborer, Bayard, p  
 Trudel François, laborer, St Ursule, p  
 Trudel George, barber, St Germain, t  
 Trudel Jean, laborer, Franklin, t  
 Trudel Joseph, messenger, Sauvageau, p  
 Trudel Michl, carpenter, St Louis, t  
 Trudel Napoléon, joiner, Metcalf, p  
 Trudel Philippe, laborer, Hamel, p  
 Trudel ———, shoemaker, Napoléon, t  
 Trudel Théophile, printer, Victoria, t  
 Turcotte Céline, shoemaker, St Anne, p  
 Turcotte Cléophas, joiner, St Ours, t  
 Turcotte Etienne, laborer, St Catherine, t

Turcotte Ferdinand, painter, Boisseau, p  
 Turcotte François, laborer, r Bédard, t  
 Turcotte George, shoemaker, St Monique, p  
 Turcotte Mathias, butcher, cor St Jude and St Valier, p  
 Turcotte Norbert, shoemaker, St Valier, p  
 Turcotte Onésime, butcher, Metcalf, p  
 Turcotte Philippe, shoemaker, Bagot, p  
 Turcotte William, shoemaker, Parent, t  
 Turgeon François, joiner, Victoria, t  
 Turgeon Jean Bte., pilot, St Ours, t  
 Turgeon Jean Bte., shoemaker, r Arago, t  
 Turgeon Louis, laborer, rear Bédard, t  
 Turgeon Noël, shoemaker, Hamel, t  
 Turgeon Philippe, butcher, St Valier, p  
 Turgeon Téléphore, carter, Parent, t  
 Turner David, carpenter, St Luc, t  
 Vachon Charles, laborer, St Ambroise, p  
 Vaillancour Alexandre, painter, Hermine, p  
 Vaillancour Alexandre, carpenter, Hermine, p  
 Vaillancour Basile, laborer, cor Victoria and Colomb, p  
 Vaillancour Ferdinand, laborer, Massue, p  
 Vaillancour Frs.-Xavier, carpenter, St Mary, p  
 Vaillancour & Gastonguay, stationers, St Valier, t  
 Vaillancour Joseph, messenger, Victoria, p  
 Vaillancour the Misses Félicité & Marie, dress-makers, r Massue, t  
 Vaillancour Onésime, carter, Franklin, p  
 Vaillancour Ovide, tinsmith, Bédard, t  
 Vaillancour Pierre, laborer, cor Colomb and Victoria, t  
 Vallée George, laborer, St Ursule, p  
 Vallée Louis, carpenter, St Ursule, p  
 Vallée Pierre, laborer, Sauvageau, t  
 Vallerand Miss Angèle, Colomb, t  
 Vallière François, laborer, Victoria, p  
 Vallière Jean, laborer, St Monique, p  
 Vallière Joseph, laborer, St Gertrude, p  
 Venner Edmond, grocer, St Valier, t  
**V**ENNER P. EDOUARD, importer of the best French, English and American fancy and staple dry goods, St Valier, t  
 Venner William, jnr., grocer, St Valier, t  
 Vermet Elzéar, shoemaker, Hamel, p  
 Vermet Joseph, butcher, Arago, t  
 Vermet Joseph, sen., currier, Colomb, t  
 Vermet Joseph, jnr., currier, Colomb, t  
 Vermet Louis, Bayard, p  
 Vermet Mrs. Joseph, Arago, t  
 Vermet Pierre, laborer, St Jérôme, p  
 Vermet Stanislas, butcher, t  
 Verret Charles, carter, St Mary, p  
 Verret Jean, laborer, Boisseau, t

Verret Jean-Baptiste, laborer, St Valier, t  
 Verret Joseph, butcher, Victoria, t  
 Verret Louis, carter, Colomb, p  
 Verret Miss Barbe, confectioner, Massue, p  
 Verret Paul, carter, Parent, p  
 Verret Pierre, butcher, St Mary, t  
 Vézina Charles foreman, Bayard, p  
 Vézina Damase, grocer, cor St Germain and St Thérèse, p  
 Vézina Elzéar, bookbinder, Bagot, p  
 Vézina Evariste, shoemaker, St Valier, p  
 Vézina Frs.-Xavier, blacksmith, St Félix, t  
 Vézina Honoré, grocer, cor Victoria and Hermine, p  
 Vézina Honoré, joiner, St Thérèse, p  
 Vézina Jacques, laborer, St Louis, p  
 Vézina Jean, carter, Colomb, p  
 Vézina Jean, shoemaker, Jacques-Cartier, p  
 Vézina Joseph, blacksmith, Sauvageau, p  
 Vézina Joseph, carter, St Ours, p  
 Vézina Léger, carpenter, Parent, t  
 Vézina Louis, grocer, cor Sauvageau and Hermine, p  
 Vézina Michel, Sauvageau, t  
 Vézina Moïse, sparmaker, Sauvageau, t  
 Vézina Mrs. Flav., charwoman, St Gertrude, p  
 Vézina Narcisse, joiner, Bagot, p  
 Vien Pierre, market clerk, Bayard, p  
 Villeneuve Alfred, joiner, Bagot, t  
 Villeneuve Edouard, joiner, Colomb, t  
 Villeneuve Edouard, joiner, Bédard, t  
 Villeneuve Ignace, carpenter, Prince de Galles, t  
 Villeneuve Ignace, laborer, Prince de Galles, p  
 Villeneuve Jacques, caulker, Falardeau, p  
 Villeneuve Jean, carter, Massue, p  
 Villeneuve Jean, jr., carter, Jacques-Cartier, t  
 Villeneuve Jean, sr., lab., Jacques-Cartier, t  
 Villeneuve Joseph, carter, Jacques-Cartier, p  
 Villeneuve Mrs. Joseph, St Ambroise, p  
 Villeneuve Napoléon, laborer, St Luc, t  
 Villeneuve Téléphore, carter, Bayard, p  
 Villeneuve William, caulker, St Louis, p  
 Visiau Dominique, laborer, Sauvageau Hill, t  
 Voiselle Narcisse, caulker, r St Ursule, p  
 Voyer Joseph, carpenter, Hermine, p  
 Wagner Benjamin, grocer, cor Albert and Jacques-Cartier, t  
 Wakelman Delphis, rigger, Bagot, t  
 Welch Damase, laborer, Wolfe, p  
 Williams Marc, stevedore, St Luc, t  
 Williamson Joseph, laborer, Hamel, p  
 Williamson Miss Catherine, St Valier, t  
 Williamson Mrs. Frédéric, Jacques-Cartier, p  
 Zicot Eugène, shoemaker, St Elizabeth, t  
 Zicot Lambert, laborer, St Ursule, p

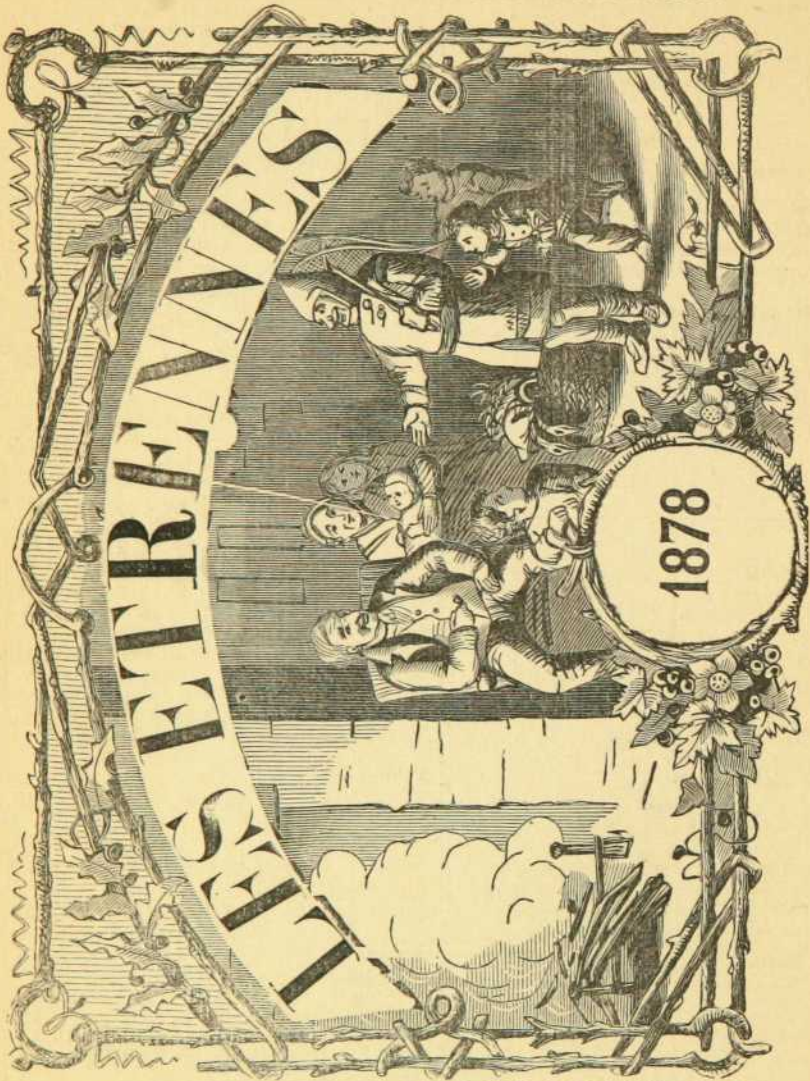
# CHERRIER'S QUEBEC-DIRECTORY.

SEE PAGE 46.

THE BEST ADVERTISING MEDIUM FOR CHRISTMAS AND NEW YEAR,  
SIXTH YEAR OF PUBLICATION.

ADVERTISE IN THE NEW-YEAR'S-VISITOR OR LES ETRENNES, FOR 1877,

HAS HITHERTO BEEN PATRONISED BY THE BEST HOUSES IN QUEBEC.



GRATUITOUS CIRCULATION OF  
**5,000 COPIES.**

THE LARGEST CIRCULATION OF ANY PAMPHLET EVER ISSUED IN QUEBEC.  
CONTAINS  
LITERATURE WRITTEN EXPRESSLY FOR THIS WORK.

Published annually by A. B. CHERRIER.